

CTY CP VẬN CHUYỂN SAIGONTOURIST

Số:/CV/2015

V/v: Đính chính thông tin

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

TP. HCM, ngày 06 tháng 04 năm 2015

SỞ GIAO DỊCH CHỨNG KHOÁN
TP. HỒ CHÍ MINH

Số: 11486 **Kính gửi:**

ĐẾN Ngày: 6/4/15

Chuyển: *my*

Lưu hồ sơ số:

Sở Giao dịch Chứng khoán Thành phố Hồ Chí Minh
(V/v: Đính chính Báo Cáo Kiểm Toán Độc Lập)

Tên TCPH: CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Tên giao dịch: SATRACO

Trụ sở chính: 25 Pasteur, Phường Nguyễn Thái Bình, Quận 1, TPHCM

Điện thoại: 08-39141889

Fax: 08- 39141890

Sàn giao dịch: HOSE

Ngày 06/04/2015, Công Ty Cổ Phần Vận Chuyển Sài Gòn Tourist đã nhận được công văn số 01/2015/CV-AATHCM của Công ty TNHH Dịch Vụ Kiểm Toán, Kế Toán Và Tư Vấn Thuế AAT.

Nay chúng tôi làm công văn này xin đính chính thông tin trên Báo Cáo Tài Chính riêng và Báo Cáo Tài Chính Hợp Nhất cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014 của Công ty, đã được Công Ty TNHH Dịch Vụ Kiểm Toán, Kế Toán Và Tư Vấn Thuế AAT – phát hành Báo cáo kiểm toán độc lập.

Tên chứng khoán: CỔ PHIẾU CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SAIGONTOURIST

Mã chứng khoán: STT

Mã ISIN: VN000000STT6

Loại chứng khoán: Cổ phiếu phổ thông

Mệnh giá: 10.000 VNĐ/ cổ phiếu

1. Lý do và mục đích:

- Đính chính báo cáo kiểm toán độc lập.
- Do sơ suất lỗi kỹ thuật trong khâu đánh máy Công Ty TNHH Dịch Vụ Kiểm Toán, Kế Toán Và Tư Vấn Thuế AAT đã ghi sai tiêu đề, cụ thể:
- **Ghi nhầm:** “ Ý kiến kiểm toán ngoại trừ”
- **Đính chính đúng:** “Ý kiến của kiểm toán viên”

2. Nội dung cụ thể :

- **Ghi nhầm:** “ Ý kiến kiểm toán ngoại trừ”
- **Đính chính đúng:** “Ý kiến của kiểm toán viên”

Chúng tôi cam kết những thông tin trên là đúng. Công ty chúng tôi sẽ hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật nếu có sai phạm.

Nơi nhận:

- SGDKTPHCM;
- Lưu:



Đinh Quang Phước Thanh

Số: 01/2015/CV-AATHCM

ĐÍNH CHÍNH BÁO CÁO KIỂM TOÁN ĐỘC LẬP

*Về Báo cáo tài chính riêng và Báo cáo tài chính hợp nhất
cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014
của Công ty Cổ phần Vận chuyển Sài Gòn Tourist*

**Kính gửi: CÁC CỔ ĐÔNG, HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ, BAN TỔNG GIÁM ĐỐC
CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST**

Thực hiện hợp đồng kiểm toán số 001/2015/HĐKT-AATHCM ngày 23 tháng 01 năm 2015, chúng tôi đã tiến hành công việc kiểm toán Báo cáo tài chính riêng và Báo cáo tài chính hợp nhất cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014 của Công ty. Chúng tôi đã phát hành Báo cáo kiểm toán độc lập số 038/2015/BCKT-AATHCM ngày 31 tháng 03 năm 2015 cho Báo cáo tài chính riêng, và Báo cáo kiểm toán độc lập số 039/2015/BCKT-AATHCM ngày 31 tháng 03 năm 2015 cho Báo cáo tài chính hợp nhất. Cả hai báo cáo này đều được chúng tôi phát hành dưới dạng ý kiến chấp nhận toàn phần có đoạn nhấn mạnh. Tuy nhiên, do sơ suất lỗi kỹ thuật trong khâu đánh máy nên chúng tôi đã ghi sai tiêu đề ý kiến kiểm toán, thay vì “**Ý kiến của kiểm toán viên**” lại thành “**Ý kiến kiểm toán ngoại trừ**”

Nay chúng tôi làm công văn này xin được đính chính lại tên đúng của tiêu đề ý kiến kiểm toán là: **Ý kiến của kiểm toán viên**. Chúng tôi, cũng xin đính kèm báo cáo kiểm toán độc lập đã được chỉnh sửa đính kèm.

Chúng tôi thành thật xin lỗi đến các Cổ đông, Hội đồng Quản trị, Ban Tổng Giám đốc của Công ty Cổ phần Vận chuyển Sài Gòn Tourist về sự sai sót của chúng tôi. Chúng tôi hy vọng tiếp tục được hợp tác với Quý Công ty trong tương lai tới.

Thay mặt và đại diện cho

**Chi nhánh Công ty TNHH Dịch vụ Kiểm toán Kế toán
và Tư vấn Thuế AAT tại Thành phố Hồ Chí Minh**



Trương Quang Trung – Giám đốc
Giấy chứng nhận hành nghề kiểm toán
Số: 1752-2013-141-1

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 06 tháng 04 năm 2015

HEAD OFFICE:

Address: R.2407, Building 34T, Trung Hoa - Nhân Chính Urban,
Hoàng Đạo Thúy Str., Trung Hoa Ward, Cầu Giấy Dist., Hà Nội, Vietnam
Ref Office: R1501, Building 17T5, Trung Hoa - Nhân Chính Urban,
Hoàng Đạo Thúy Str., Nhân Chính Ward, Thanh Xuân Dist., Hà Nội, Vietnam
Tel: 84.4.2.2210092 / 84.4.2.2413585 - Fax: 84.4.2.22100064
Email: info@aat.com.vn - Website: www.aat.com.vn

HO CHI MINH CITY BRANCH:

Address: R11.5, Block B, Indochina Park Tower,
4 Nguyễn Đình Chiểu Str., Đa Kao Ward, Dist.1, Ho Chi Minh City
Tel: 84.8.39 11 86 39 - Fax: 84.8.39 11 89 39
Email: aat.hcm@aat.com.vn

SỐ GIAO DỊCH CHỨNG KHOẢN TP. HỒ CHÍ MINH	
Số:	11487
ĐẾN Ngày:	6/4/15
Chuyển:	<i>MM</i>
Lưu hồ sơ số:	

Klc Hoa
7/4

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG ĐÃ ĐƯỢC KIỂM TOÁN
Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014



MỤC LỤC

	Trang
1. Mục lục	01
2. Báo cáo của Ban Tổng Giám đốc	02 – 04
3. Báo cáo kiểm toán độc lập	05 – 06
4. Bảng cân đối kế toán tại ngày 31 tháng 12 năm 2014	07 – 10
5. Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014	11
6. Báo cáo lưu chuyển tiền tệ cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014	12 – 13
7. Bản thuyết minh Báo cáo tài chính cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014	14 – 34

BÁO CÁO CỦA BAN TỔNG GIÁM ĐỐC

Ban Tổng Giám đốc Công ty Cổ phần Vận chuyển Sài Gòn Tourist (sau đây gọi tắt là "Công ty") trình bày báo cáo của mình cùng với Báo cáo tài chính riêng cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014 đã được kiểm toán.

Khái quát về Công ty

Công ty Cổ phần Vận chuyển Sài Gòn Tourist được thành lập theo Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh số 0303609986 ngày 31 tháng 12 năm 2004, đăng ký thay đổi gần nhất (lần thứ 15) ngày 27 tháng 12 năm 2014 do Sở Kế hoạch và Đầu tư Thành phố Hồ Chí Minh cấp

Vốn điều lệ của Công ty là 80.000.000.000 đồng.

Trụ sở hoạt động:

- Địa chỉ : 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh
- Mã số thuế : 0 3 0 3 6 0 9 9 8 6

Hoạt động chính của Công ty gồm:

- Vận tải hành khách đường bộ trong nội thành, ngoại thành (trừ vận tải bằng xe buýt). Chi tiết: Kinh doanh vận tải khách bằng taxi;
- Vận tải hành khách đường bộ khác. Chi tiết: Kinh doanh vận tải khách theo hợp đồng;
- Điều hành tua du lịch. Chi tiết: Kinh doanh du lịch lữ hành nội địa và quốc tế;
- Hoạt động dịch vụ hỗ trợ khác liên quan đến vận tải. Chi tiết: Đại lý bán vé máy bay, tàu cánh ngầm. Dịch vụ giao hàng nhận hàng hóa trong nước và xuất nhập khẩu. Dịch vụ vận tải hàng hóa. Môi trường thương mại. Môi giới hàng hải. Đại lý tàu biển. Đại lý bán vé tàu hỏa. Dịch vụ giữ xe;
- Giáo dục nghề nghiệp. Chi tiết: Đào tạo lái xe (môtô và ô tô các loại), đào tạo nghề;
- Bán buôn ô tô và xe có động cơ khác. Chi tiết: Mua bán xe ô tô. Mua bán xe tải, xe chuyên dụng, xe bơm bê tông, xe trộn bê tông, xe bồn;
- Bán phụ tùng và các bộ phận phụ trợ của ô tô và xe có động cơ khác. Chi tiết: Mua bán phụ tùng;
- Bảo dưỡng, sửa chữa ô tô và xe có động cơ khác. Chi tiết: Sửa chữa, bảo dưỡng xe ô tô các loại;
- Kinh doanh bất động sản, quyền sử dụng đất thuộc chủ sở hữu, chủ sử dụng hoặc đi thuê. Chi tiết: Kinh doanh nhà. Dịch vụ cho thuê văn phòng, nhà. Kinh doanh bất động sản;
- Bán buôn nhiên liệu rắn, lỏng, khí và các sản phẩm liên quan. Chi tiết: Đại lý kinh doanh xăng dầu;
- Nhà hàng và các dịch vụ ăn uống phục vụ lưu động. Chi tiết: Kinh doanh nhà hàng (không kinh doanh tại trụ sở);
- Dịch vụ lưu trú ngắn ngày. Chi tiết: Kinh doanh khách sạn (không kinh doanh tại trụ sở);
- Bán buôn chuyên doanh khác chưa được phân vào đâu. Chi tiết: Mua bán hàng thủ công mỹ nghệ, hóa chất (trừ hóa chất có tính độc hại mạnh), phụ gia, thực phẩm (không kinh doanh dịch vụ ăn uống);
- Bán buôn nông, lâm sản nguyên liệu (trừ gỗ, tre, nứa) và động vật sống. Chi tiết: Mua bán nông lâm hải sản;
- Bán buôn vải, hàng may sẵn, giày dép. Chi tiết: Mua bán hàng may mặc;
- Bán buôn vật liệu, thiết bị lắp đặt khác trong xây dựng. Chi tiết: Mua bán vật liệu xây dựng;
- Buôn bán máy tính, thiết bị ngoại vi và phần mềm. Chi tiết: Mua bán máy vi tính;
- Xây dựng công trình đường sắt và đường bộ. Chi tiết: Xây dựng công trình cầu đường giao thông;
- Xây dựng công trình công ích. Chi tiết: Xây dựng công trình thủy lợi;
- Xây dựng công trình kỹ thuật dân dụng khác. Chi tiết: Xây dựng công trình dân dụng, công nghiệp;
- Chuẩn bị mặt bằng. Chi tiết: San lấp mặt bằng;
- Hoạt động thiết kế chuyên dụng. Chi tiết: Trang trí nội ngoại thất. Thiết kế tạo mẫu;
- Quảng cáo. Chi tiết: Dịch vụ quảng cáo thương mại;

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST
BÁO CÁO CỦA BAN TỔNG GIÁM ĐỐC (tiếp theo)

- Bán buôn máy móc, thiết bị và phụ tùng máy khác. Chi tiết: Mua bán thiết bị, máy móc, nguyên vật liệu phục vụ sản xuất xe chuyên dụng. Mua bán máy móc thiết bị ngành xây dựng;
- Kho bãi và lưu trữ hàng hóa. Chi tiết: Kinh doanh kho bãi;
- Đại lý, môi giới, đấu giá. Chi tiết: Đại lý mua bán, ký gửi hàng hóa;
- Bán buôn đồ dùng khác cho gia đình. Chi tiết: Mua bán hóa mỹ phẩm, đồ nhựa gia dụng, điện lạnh, điện tử, hạt nhựa, hàng kim khí, da giày;
- Bán buôn thực phẩm. Chi tiết: Mua bán đường, sản phẩm từ bơ sữa, pho mát, thịt nguội, bánh kẹo, đồ hộp;
- Bán buôn đồ uống. Chi tiết: Mua bán rượu, bia, giải khát, sữa (không kinh doanh dịch vụ ăn uống);
- In ấn. Chi tiết: In trên bao bì (không in tại trụ sở);
- Dịch vụ hỗ trợ giáo dục. Chi tiết: Tư vấn du học;
- Hoạt động dịch vụ tài chính khác chưa được phân vào đâu (trừ bảo hiểm và bảo hiểm xã hội). Chi tiết: Đại lý đổi ngoại tệ;
- Cung ứng và quản lý nguồn lao động. Chi tiết: Hoạt động dịch vụ đưa người lao động đi làm việc ở nước ngoài;
- Bán buôn kim loại và quặng kim loại. Chi tiết: Mua bán thép, inox, ống thép, kết cấu thép, thép phi, thép xây dựng, ống kim loại và thép lá, dây kim loại, thép cán nguội dạng cuộn, thép cán nóng dạng cuộn - tấm, sắt thép phế liệu (không mua bán tại trụ sở).

Tình hình tài chính và hoạt động kinh doanh

Tình hình tài chính tại thời điểm ngày 31 tháng 12 năm 2014, kết quả hoạt động kinh doanh và lưu chuyển tiền tệ cho năm tài chính kết thúc cùng ngày của Công ty được trình bày trong Báo cáo tài chính riêng đính kèm báo cáo này (từ trang 07 đến trang 34).

Sự kiện phát sinh sau ngày kết thúc năm tài chính

Ban Tổng Giám đốc Công ty khẳng định không có sự kiện nào phát sinh sau ngày 31 tháng 12 năm 2014 cho đến thời điểm lập báo cáo này mà chưa được xem xét điều chỉnh số liệu hoặc công bố trong Báo cáo tài chính riêng.

Hội đồng Quản trị, Ban Kiểm soát và Ban Tổng Giám đốc

Hội đồng Quản trị, Ban Kiểm soát và Ban Tổng Giám đốc của Công ty trong năm và cho đến thời điểm lập báo cáo này bao gồm:

Hội đồng Quản trị

Họ và tên	Chức vụ	Ngày bổ nhiệm	Ngày miễn nhiệm
Ông Ryotaro Ohtake	Chủ tịch	09 tháng 10 năm 2014	-
Ông Đỗ Phan Châu	Chủ tịch	-	15 tháng 07 năm 2014
Ông Kakazu Shogo	Phó Chủ tịch	09 tháng 10 năm 2014	-
Ông Nguyễn Văn Hồng	Thành viên	08 tháng 10 năm 2014	-
Ông Trần Mạnh Trí	Thành viên	08 tháng 10 năm 2014	-
Ông Nguyễn Kim Trung	Thành viên	-	-
Bà Nguyễn Thị Thanh Phương	Thành viên	-	16 tháng 09 năm 2014
Ông Lê Danh Đạt	Thành viên	-	15 tháng 07 năm 2014
Bà Trương Thị Chinh	Thành viên	-	02 tháng 07 năm 2014

Ban Kiểm soát

Họ và tên	Chức vụ	Ngày bổ nhiệm	Ngày miễn nhiệm
Bà Nguyễn Thị Thu Tâm	Trưởng ban	-	-
Bà Thái Hồng Vân	Thành viên	-	-
Bà Phạm Thị Mai Huyền	Thành viên	-	02 tháng 07 năm 2014
Ông Phạm Việt Mỹ	Thành viên	08 tháng 10 năm 2014	-

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

BÁO CÁO CỦA BAN TỔNG GIÁM ĐỐC (tiếp theo)

Ban Tổng Giám đốc

Họ và tên	Chức vụ	Ngày bổ nhiệm	Ngày miễn nhiệm
Ông Kakazu Shogo	Tổng giám đốc	01 tháng 09 năm 2014	-
Ông Dư Hữu Danh	Tổng giám đốc	-	01 tháng 09 năm 2014
Ông Nguyễn Thanh Sơn	Phó Tổng giám đốc	13 tháng 10 năm 2014	15 tháng 01 năm 2015
Ông Phạm Tuấn Hà	Phó Tổng giám đốc	-	-
Ông Đinh Quang Phước Thanh	Phó Tổng giám đốc	09 tháng 01 năm 2015	-

Kiểm toán viên

Chi nhánh Công ty TNHH Dịch vụ Kiểm toán, Kế toán và Tư vấn Thuế AAT tại thành phố Hồ Chí Minh đã kiểm toán Báo cáo tài chính riêng cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014, và bày tỏ nguyện vọng tiếp tục được chỉ định là kiểm toán viên độc lập của Công ty.

Trách nhiệm của Ban Tổng Giám đốc

Ban Tổng Giám đốc Công ty chịu trách nhiệm về việc lập Báo cáo tài chính riêng phản ánh trung thực, hợp lý tình hình hoạt động, kết quả hoạt động kinh doanh và tình hình lưu chuyển tiền tệ của Công ty trong năm. Trong quá trình lập Báo cáo tài chính riêng, Ban Tổng Giám đốc Công ty cam kết đã tuân thủ các yêu cầu sau:

- Chọn lựa các chính sách kế toán thích hợp và áp dụng các chính sách này một cách nhất quán;
- Thực hiện các phán đoán và các ước tính một cách thận trọng;
- Công bố các Chuẩn mực kế toán phải tuân theo trong các vấn đề trọng yếu được công bố và giải trình trong Báo cáo tài chính riêng;
- Lập Báo cáo tài chính riêng trên cơ sở hoạt động liên tục trừ trường hợp không thể giả định rằng Công ty sẽ tiếp tục hoạt động liên tục.

Ban Tổng Giám đốc đảm bảo rằng, Công ty đã tuân thủ các yêu cầu nêu trên khi lập Báo cáo tài chính riêng; các sổ kế toán thích hợp được lưu giữ đầy đủ để phản ánh tại bất kỳ thời điểm nào, với mức độ chính xác hợp lý tình hình tài chính của Công ty và Báo cáo tài chính riêng được lập tuân thủ các Chuẩn mực và Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam hiện hành.

Ban Tổng Giám đốc Công ty cũng chịu trách nhiệm bảo vệ an toàn tài sản của Công ty và do đó đã thực hiện các biện pháp thích hợp để ngăn chặn và phát hiện các hành vi gian lận và các vi phạm khác.

Phê duyệt Báo cáo tài chính riêng

Chúng tôi, Ban Tổng Giám đốc Công ty xác nhận rằng, Báo cáo tài chính riêng kèm theo đã được lập một cách đúng đắn, phản ánh trung thực và hợp lý tình hình tài chính tại ngày 31 tháng 12 năm 2014, kết quả hoạt động kinh doanh và lưu chuyển tiền tệ cho năm tài chính kết thúc cùng ngày của Công ty, đồng thời phù hợp với các Chuẩn mực, Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam hiện hành và các qui định pháp lý có liên quan.



Thay mặt Ban Tổng Giám đốc

Đinh Quang Phước Thanh
Phó Tổng Giám đốc

Tp. Hồ Chí Minh ngày 25 tháng 03 năm 2015

Số: 038/2015/BCKT-AATHCM

BÁO CÁO KIỂM TOÁN ĐỘC LẬP

Về Báo cáo tài chính riêng cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014
của Công ty Cổ phần Vận chuyển Sài Gòn Tourist

**Kính gửi: CÁC CỔ ĐÔNG, HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ VÀ BAN TỔNG GIÁM ĐỐC
CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST**

Chúng tôi đã kiểm toán Báo cáo tài chính riêng kèm theo của Công ty Cổ phần Vận chuyển Sài Gòn Tourist, được lập ngày 03 tháng 03 năm 2015, từ trang 07 đến trang 34 bao gồm Bảng cân đối kế toán tại thời điểm ngày 31 tháng 12 năm 2014, Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh, Báo cáo lưu chuyển tiền tệ và Bản thuyết minh Báo cáo tài chính riêng cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014.

Trách nhiệm của Ban Tổng Giám đốc

Ban Tổng Giám đốc Công ty chịu trách nhiệm về việc lập và trình bày trung thực và hợp lý Báo cáo tài chính riêng của Công ty theo các Chuẩn mực kế toán, Chế độ kế toán Việt Nam và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày Báo cáo tài chính riêng và chịu trách nhiệm về kiểm soát nội bộ mà Ban Tổng Giám đốc xác định là cần thiết để đảm bảo cho việc lập và trình bày Báo cáo tài chính riêng không có sai sót trọng yếu do gian lận hoặc nhầm lẫn.

Trách nhiệm của Kiểm toán viên

Trách nhiệm của chúng tôi là đưa ra ý kiến về Báo cáo tài chính riêng dựa trên kết quả của cuộc kiểm toán. Chúng tôi đã tiến hành kiểm toán theo các Chuẩn mực kiểm toán Việt Nam. Các Chuẩn mực này yêu cầu chúng tôi tuân thủ Chuẩn mực và các quy định về đạo đức nghề nghiệp, lập kế hoạch và thực hiện việc kiểm toán để đạt được sự đảm bảo hợp lý về việc liệu Báo cáo tài chính riêng của Công ty có còn sai sót trọng yếu hay không.

Công việc kiểm toán bao gồm thực hiện các thủ tục nhằm thu thập các bằng chứng kiểm toán về các số liệu và thuyết minh trên Báo cáo tài chính riêng. Các thủ tục kiểm toán được lựa chọn dựa trên xét đoán của Kiểm toán viên, bao gồm đánh giá rủi ro có sai sót trọng yếu trong Báo cáo tài chính riêng do gian lận hoặc nhầm lẫn. Khi thực hiện đánh giá các rủi ro này, Kiểm toán viên xem xét kiểm soát nội bộ của Công ty liên quan đến việc lập và trình bày Báo cáo tài chính riêng trung thực, hợp lý nhằm thiết kế các thủ tục kiểm toán phù hợp với tình hình thực tế, tuy nhiên không nhằm mục đích đưa ra ý kiến về hiệu quả của kiểm soát nội bộ của Công ty. Công việc kiểm toán cũng bao gồm đánh giá tính thích hợp của các chính sách kế toán được áp dụng và tính hợp lý của các ước tính kế toán của Ban Tổng Giám đốc cũng như đánh giá việc trình bày tổng thể Báo cáo tài chính riêng.

Chúng tôi tin tưởng rằng các bằng chứng kiểm toán mà chúng tôi đã thu thập được là đầy đủ và thích hợp làm cơ sở cho ý kiến kiểm toán của chúng tôi.

HEAD OFFICE:

Address: R.2407, Building 34T, Trung Hoa - Nhan Chinh Urban,
Hoang Dao Thuy Str., Trung Hoa Ward, Cầu Giấy Dist., Hà Nội, Vietnam
Ref Office: R1501, Building 17T5, Trung Hoa - Nhan Chinh Urban,
Hoang Dao Thuy Str., Nhan Chinh Ward, Thanh Xuân Dist., Hà Nội, Vietnam
Tel: 84.4.2.2210092 / 84.4.2.2413585 - Fax: 84.4.2.22100084
Email: info@aat.com.vn - Website: www.aat.com.vn

HO CHI MINH CITY BRANCH:

Address: R11.5, Block 6, Indochina Park Tower,
4 Nguyen Dinh Chieu Str., Da Kao Ward, Dist.1, Ho Chi Minh City
Tel: 84.8.39 11 88 39 - Fax: 84.8.39 11 89 39
Email: aat.hcm@aat.com.vn

Ý kiến của kiểm toán viên

Theo ý kiến chúng tôi, Báo cáo tài chính riêng đã phản ánh hợp lý trên các khía cạnh trọng yếu tình hình tài chính của Công ty Cổ phần Vận chuyển Sài Gòn Tourist tại thời điểm ngày 31 tháng 12 năm 2014, cũng như kết quả hoạt động kinh doanh và các luồng lưu chuyển tiền tệ cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014, phù hợp với các Chuẩn mực, Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam hiện hành và các quy định pháp lý có liên quan.

Vấn đề cần nhấn mạnh

Không phủ nhận ý kiến nêu trên, chúng tôi chỉ muốn lưu ý người đọc Báo cáo tài chính đến thuyết minh số 1.4 trong Bản thuyết minh Báo cáo tài chính về việc ghi nhận khoản thu nhập khác từ việc chuyển giao lợi thế kinh doanh (quyền được sử dụng, khai thác, đầu tư kinh doanh) liên quan đến vị trí khu đất 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, thành phố Hồ Chí Minh. Công ty đã chuyển nhượng lợi thế kinh doanh tại khu đất trên cho ông Hideo Tomiya (Hộ chiếu số: TK4562799, ngày cấp 12/05/2014, nơi cấp Nhật Bản; Địa chỉ: Room 1611, 16/F, Star House, 3 Salisbury Rd, Tsimshatsui, Kowloon, Hong Kong) theo Hợp đồng ngày 11/11/2014 với giá trị chuyển nhượng là 11.000.000.000 đồng. Công ty đã hạch toán vào thu nhập khác trong Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014.

Thay mặt và đại diện cho

**Chi nhánh Công ty TNHH dịch vụ Kiểm toán, Kế toán
và Tư vấn thuế AAT tại Thành phố Hồ Chí Minh**



Trương Quang Trung - Giám đốc
Giấy Chứng nhận hành nghề kiểm toán
số: 1752-2013-141-1

Phạm Thị Anh Khoa - Kiểm toán viên
Giấy Chứng nhận hành nghề kiểm toán
số: 1521-2013-141-1

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 31 tháng 03 năm 2015



CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2014

Đơn vị tính: VND

TÀI SẢN	Mã số	Thuyết minh	Số cuối năm	Số đầu năm
A - TÀI SẢN NGẮN HẠN	100		26.833.548.202	20.029.105.915
I. Tiền và các khoản tương đương tiền	110		2.156.255.897	591.585.217
1. Tiền	111	V.1	2.156.255.897	591.585.217
2. Các khoản tương đương tiền	112		-	-
II. Các khoản đầu tư tài chính ngắn hạn	120		-	-
1. Đầu tư ngắn hạn	121		-	-
2. Dự phòng giảm giá đầu tư ngắn hạn	129		-	-
III. Các khoản phải thu ngắn hạn	130		23.616.623.715	16.830.010.044
1. Phải thu khách hàng	131	V.2	25.850.709.198	14.872.085.289
2. Trả trước cho người bán	132	V.3	1.710.863.018	3.470.265.250
3. Phải thu nội bộ ngắn hạn	133		-	-
4. Phải thu theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng	134		-	-
5. Các khoản phải thu khác	135	V.4	18.039.924.641	21.465.464.725
6. Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi	139	V.5	(21.984.873.142)	(22.977.805.220)
IV. Hàng tồn kho	140		356.920.847	377.394.060
1. Hàng tồn kho	141	V.6	452.206.669	472.679.882
2. Dự phòng giảm giá hàng tồn kho	149	V.7	(95.285.822)	(95.285.822)
V. Tài sản ngắn hạn khác	150		703.747.743	2.230.116.594
1. Chi phí trả trước ngắn hạn	151	V.8	189.427.746	824.110.606
2. Thuế giá trị gia tăng được khấu trừ	152		45.099.143	45.099.143
3. Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước	154		-	83.538.773
4. Giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính phủ	157		-	-
5. Tài sản ngắn hạn khác	158	V.9	469.220.854	1.277.368.072

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bảng cân đối kế toán (tiếp theo)

TÀI SẢN	Mã số	Thuyết minh	Số cuối năm	Số đầu năm
B- TÀI SẢN DÀI HẠN	200		47.510.234.637	55.541.565.951
I. Các khoản phải thu dài hạn	210		-	-
1. Phải thu dài hạn của khách hàng	211		-	-
2. Vốn kinh doanh ở các đơn vị trực thuộc	212		-	-
3. Phải thu dài hạn nội bộ	213		-	-
4. Phải thu dài hạn khác	218		-	-
5. Dự phòng phải thu dài hạn khó đòi	219		-	-
II. Tài sản cố định	220		38.156.300.598	43.660.123.348
1. Tài sản cố định hữu hình	221	V.10	24.097.862.599	29.124.048.986
<i>Nguyên giá</i>	222		53.976.569.222	53.976.569.222
<i>Giá trị hao mòn lũy kế</i>	223		(29.878.706.623)	(24.852.520.236)
2. Tài sản cố định thuê tài chính	224		-	-
<i>Nguyên giá</i>	225		-	-
<i>Giá trị hao mòn lũy kế</i>	226		-	-
3. Tài sản cố định vô hình	227	V.11	13.750.000.000	13.750.000.000
<i>Nguyên giá</i>	228		13.750.000.000	13.750.000.000
<i>Giá trị hao mòn lũy kế</i>	229		-	-
4. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang	230	V.12	308.437.999	786.074.362
III. Bất động sản đầu tư	240		-	-
<i>Nguyên giá</i>	241		-	-
<i>Giá trị hao mòn lũy kế</i>	242		-	-
IV. Các khoản đầu tư tài chính dài hạn	250		4.578.823.791	8.405.667.028
1. Đầu tư vào công ty con	251	V.13	8.325.651.028	8.325.651.028
2. Đầu tư vào công ty liên kết, liên doanh	252		-	-
3. Đầu tư dài hạn khác	258	V.14	5.876.016.000	5.876.016.000
4. Dự phòng giảm giá đầu tư tài chính dài hạn	259	V.15	(9.622.843.237)	(5.796.000.000)
V. Tài sản dài hạn khác	260		4.775.110.248	3.475.775.575
1. Chi phí trả trước dài hạn	261	V.16	1.599.136.704	303.202.031
2. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại	262	V.17	1.570.101.744	1.570.101.744
3. Tài sản dài hạn khác	268	V.18	1.605.871.800	1.602.471.800
TỔNG CỘNG TÀI SẢN	270		74.343.782.839	75.570.671.866

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bảng cân đối kế toán (tiếp theo)

NGUỒN VỐN	Mã số	Thuyết minh	Số cuối năm	Số đầu năm
A - NỢ PHẢI TRẢ	300		20.709.439.964	22.188.846.187
I. Nợ ngắn hạn	310		12.511.105.654	12.768.580.264
1. Vay và nợ ngắn hạn	311	V.19	500.000.000	-
2. Phải trả người bán	312	V.20	656.998.925	1.608.529.633
3. Người mua trả tiền trước	313		65.571.280	257.075.451
4. Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước	314	V.21	1.504.952.536	647.938.841
5. Phải trả người lao động	315		1.030.252.591	812.693.151
6. Chi phí phải trả	316	V.22	1.446.252.227	2.694.201.277
7. Phải trả nội bộ	317		-	-
8. Phải trả theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng	318		-	-
9. Các khoản phải trả, phải nộp ngắn hạn khác	319	V.23	7.307.078.095	6.748.141.911
10. Dự phòng phải trả ngắn hạn	320		-	-
11. Quỹ khen thưởng, phúc lợi	323		-	-
12. Giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính phủ	327		-	-
II. Nợ dài hạn	330		8.198.334.310	9.420.265.923
1. Phải trả dài hạn người bán	331		-	-
2. Phải trả dài hạn nội bộ	332		-	-
3. Phải trả dài hạn khác	333	V.24	1.690.047.350	1.980.447.350
4. Vay và nợ dài hạn	334	V.25	6.508.286.960	7.395.886.960
5. Thuế thu nhập hoãn lại phải trả	335		-	-
6. Dự phòng trợ cấp mất việc làm	336		-	-
7. Dự phòng phải trả dài hạn	337		-	-
8. Doanh thu chưa thực hiện	338		-	43.931.613
9. Quỹ phát triển khoa học và công nghệ	339		-	-
B - NGUỒN VỐN CHỦ SỞ HỮU	400		53.634.342.875	53.381.825.679
I. Vốn chủ sở hữu	410		53.634.342.875	53.381.825.679
1. Vốn đầu tư của chủ sở hữu	411	V.26	80.000.000.000	80.000.000.000
2. Thặng dư vốn cổ phần	412		-	-
3. Vốn khác của chủ sở hữu	413		-	-
4. Cổ phiếu quỹ	414		-	-
5. Chênh lệch đánh giá lại tài sản	415		-	-
6. Chênh lệch tỷ giá hối đoái	416		-	-
7. Quỹ đầu tư phát triển	417	V.26	2.052.178.753	2.052.178.753
8. Quỹ dự phòng tài chính	418		-	-
9. Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu	419		-	-
10. Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối	420	V.26	(28.417.835.878)	(28.670.353.074)
11. Nguồn vốn đầu tư xây dựng cơ bản	421		-	-
12. Quỹ hỗ trợ sắp xếp doanh nghiệp	422		-	-
II. Nguồn kinh phí và quỹ khác	430		-	-
1. Nguồn kinh phí	432		-	-
2. Nguồn kinh phí đã hình thành tài sản cố định	433		-	-
TỔNG CỘNG NGUỒN VỐN	440		74.343.782.839	75.570.671.866

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bảng cân đối kế toán (tiếp theo)

CÁC CHỈ TIÊU NGOÀI BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

CHỈ TIÊU	Thuyết minh	Số cuối năm	
		Số cuối năm	Số đầu năm
1. Tài sản thuê ngoài		-	-
2. Vật tư, hàng hóa nhận giữ hộ, nhận gia công		-	-
3. Hàng hóa nhận bán hộ, nhận ký gửi, ký cược		-	-
4. Nợ khó đòi đã xử lý		-	-
5. Ngoại tệ các loại (USD)		3.767,63	3.772,59
6. Dự toán chi sự nghiệp, dự án		-	-

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 03 tháng 03 năm 2015

Đặng Thị Ngọc Lành
Người lập biểu

Đặng Thị Ngọc Lành
Kế toán trưởng



Đinh Quang Phước Thanh
Phó Tổng Giám đốc

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Đơn vị tính: VND

CHỈ TIÊU	Mã số	Thuyết minh	Đơn vị tính: VND	
			Năm nay	Năm trước
1. Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ	01	VI.1	38.602.541.767	41.431.361.404
2. Các khoản giảm trừ doanh thu	02		-	-
3. Doanh thu thuần về bán hàng và cung cấp dịch vụ	10	VI.1	38.602.541.767	41.431.361.404
4. Giá vốn hàng bán	11	VI.2	38.270.913.210	39.020.378.592
5. Lợi nhuận gộp về bán hàng và cung cấp dịch vụ	20		331.628.557	2.410.982.812
6. Doanh thu hoạt động tài chính	21	VI.3	108.267.046	161.661.015
7. Chi phí tài chính	22	VI.4	4.702.361.023	1.187.024.616
Trong đó: chi phí lãi vay	23		803.292.302	1.170.952.565
8. Chi phí bán hàng	24		-	-
9. Chi phí quản lý doanh nghiệp	25	VI.5	7.034.467.174	18.259.202.656
10. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh	30		(11.296.932.594)	(16.873.583.445)
11. Thu nhập khác	31	VI.6	12.499.949.834	953.693.713
12. Chi phí khác	32	VI.7	950.500.044	791.473.857
13. Lợi nhuận khác	40		11.549.449.790	162.219.856
14. Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế	50		252.517.196	(16.711.363.589)
15. Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành	51	V.21	-	-
16. Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại	52		-	-
17. Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp	60		<u>252.517.196</u>	<u>(16.711.363.589)</u>
18. Lãi cơ bản trên cổ phiếu	70	VI.8	<u>32</u>	<u>(2.089)</u>



Đặng Thị Ngọc Lành
Người lập biểu



Đặng Thị Ngọc Lành
Kế toán trưởng




Đinh Quang Phước Thanh
Phó Tổng Giám đốc

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 03 tháng 03 năm 2015

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ

(Theo phương pháp gián tiếp)

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Đơn vị tính: VND

CHỈ TIÊU	Mã số	Thuyết minh	Năm nay	Năm trước
I. Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh				
1. Lợi nhuận trước thuế	01		252.517.196	(16.711.363.589)
2. Điều chỉnh cho các khoản:				
- Khấu hao tài sản cố định	02	V.10	5.026.186.387	4.938.796.900
- Các khoản dự phòng	03	V.5, V.15	2.833.911.159	11.438.034.277
- Lãi, lỗ chênh lệch tỷ giá hối đoái chưa thực hiện	04		-	1.644.661
- Lãi, lỗ từ hoạt động đầu tư	05		-	(149.829.565)
- Chi phí lãi vay	06	VI.4	803.292.302	1.170.952.565
3. Lợi nhuận từ hoạt động kinh doanh trước thay đổi vốn lưu động	08		8.915.907.044	688.235.249
- Tăng, giảm các khoản phải thu	09		(4.905.395.602)	3.877.572.232
- Tăng, giảm hàng tồn kho	10		20.473.213	6.333.416
- Tăng, giảm các khoản phải trả	11		(1.091.806.223)	(5.390.403.435)
- Tăng, giảm chi phí trả trước	12		(661.251.813)	(170.717.680)
- Tiền lãi vay đã trả	13		(803.292.302)	(1.197.202.565)
- Thuế thu nhập doanh nghiệp đã nộp	14	V.21	-	(140.317.501)
- Tiền thu khác từ hoạt động kinh doanh	15		-	-
- Tiền chi khác cho hoạt động kinh doanh	16		-	(5.749.397)
Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh	20		1.474.634.317	(2.332.249.681)
II. Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư				
1. Tiền chi để mua sắm, xây dựng tài sản cố định và các tài sản dài hạn khác	21		477.636.363	(1.209.275.272)
2. Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán tài sản cố định và các tài sản dài hạn khác	22		-	614.545.456
3. Tiền chi cho vay, mua các công cụ nợ của đơn vị khác	23		-	-
4. Tiền thu hồi cho vay, bán lại các công cụ nợ của đơn vị khác	24		-	-
5. Tiền chi đầu tư, góp vốn vào đơn vị khác	25		-	-
6. Tiền thu hồi đầu tư, góp vốn vào đơn vị khác	26		-	-
7. Tiền thu lãi cho vay, cổ tức và lợi nhuận được chia	27		-	161.661.015
Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư	30		477.636.363	(433.068.801)

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Báo cáo lưu chuyển tiền tệ (tiếp theo)

CHỈ TIÊU	Mã số	Thuyết minh	Năm nay	Năm trước
III Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính				
1. Tiền thu từ phát hành cổ phiếu, nhận góp vốn của chủ sở hữu	31		-	-
2. Tiền chi trả góp vốn cho các chủ sở hữu, mua lại cổ phiếu của doanh nghiệp đã phát hành	32		-	-
3. Tiền vay ngắn hạn, dài hạn nhận được	33	V.19, V.25	21.817.425.836	-
4. Tiền chi trả nợ gốc vay	34	V.19, V.25	(22.205.025.836)	(1.604.113.040)
5. Tiền chi trả nợ thuê tài chính	35		-	-
6. Cổ tức, lợi nhuận đã trả cho chủ sở hữu	36		-	(1.562.680.455)
Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính	40		(387.600.000)	(3.166.793.495)
Lưu chuyển tiền thuần trong năm	50		1.564.670.680	(5.932.111.977)
Tiền và tương đương tiền đầu năm	60	V.1	591.585.217	6.525.341.375
Ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá hối đoái quy đổi ngoại tệ	61		-	(1.644.181)
Tiền và tương đương tiền cuối năm	70	V.1	2.156.255.897	591.585.217

Đặng Thị Ngọc Lành
Người lập biểu

Đặng Thị Ngọc Lành
Kế toán trưởng



Đinh Quang Phước Thanh
Phó Tổng Giám đốc

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

BẢN THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

I. ĐẶC ĐIỂM HOẠT ĐỘNG CỦA CÔNG TY

1. Hình thức sở hữu vốn:

Công ty Cổ phần Vận chuyển Sài Gòn Tourist được thành lập theo Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh số 0303609986 ngày 31 tháng 12 năm 2004, đăng ký thay đổi gần nhất (lần thứ 15) ngày 27 tháng 12 năm 2014 do Sở Kế hoạch và Đầu tư Thành phố Hồ Chí Minh cấp

Vốn điều lệ của Công ty là 80.000.000.000 đồng.

Trụ sở hoạt động:

Địa chỉ : 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

Mã số thuế : 0303609986

2. Lĩnh vực kinh doanh:

Lĩnh vực kinh doanh của Công ty là dịch vụ, thương mại.

3. Ngành nghề kinh doanh:

- Vận tải hành khách đường bộ trong nội thành, ngoại thành (trừ vận tải bằng xe buýt). Chi tiết: Kinh doanh vận tải khách bằng taxi;
- Vận tải hành khách đường bộ khác. Chi tiết: Kinh doanh vận tải khách theo hợp đồng;
- Điều hành tua du lịch. Chi tiết: Kinh doanh du lịch lữ hành nội địa và quốc tế;
- Hoạt động dịch vụ hỗ trợ khác liên quan đến vận tải. Chi tiết: Đại lý bán vé máy bay, tàu cánh ngầm. Dịch vụ giao hàng nhận hàng hóa trong nước và xuất nhập khẩu. Dịch vụ vận tải hàng hóa. Môi trường thương mại. Môi giới hàng hải. Đại lý tàu biển. Đại lý bán vé tàu hỏa. Dịch vụ giữ xe;
- Giáo dục nghề nghiệp. Chi tiết: Đào tạo lái xe (môtô và ô tô các loại), đào tạo nghề;
- Bán buôn ô tô và xe có động cơ khác. Chi tiết: Mua bán xe ô tô. Mua bán xe tải, xe chuyên dụng, xe bơm bê tông, xe trộn bê tông, xe bồn;
- Bán phụ tùng và các bộ phận phụ trợ của ô tô và xe có động cơ khác. Chi tiết: Mua bán phụ tùng;
- Bảo dưỡng, sửa chữa ô tô và xe có động cơ khác. Chi tiết: Sửa chữa, bảo dưỡng xe ô tô các loại;
- Kinh doanh bất động sản, quyền sử dụng đất thuộc chủ sở hữu, chủ sử dụng hoặc đi thuê. Chi tiết: Kinh doanh nhà. Dịch vụ cho thuê văn phòng, nhà. Kinh doanh bất động sản;
- Bán buôn nhiên liệu rắn, lỏng, khí và các sản phẩm liên quan. Chi tiết: Đại lý kinh doanh xăng dầu;
- Nhà hàng và các dịch vụ ăn uống phục vụ lưu động. Chi tiết: Kinh doanh nhà hàng (không kinh doanh tại trụ sở);
- Dịch vụ lưu trú ngắn ngày. Chi tiết: Kinh doanh khách sạn (không kinh doanh tại trụ sở);
- Bán buôn chuyên doanh khác chưa được phân vào đâu. Chi tiết: Mua bán hàng thủ công mỹ nghệ, hóa chất (trừ hóa chất có tính độc hại mạnh), phụ gia, thực phẩm (không kinh doanh dịch vụ ăn uống);
- Bán buôn nông, lâm sản nguyên liệu (trừ gỗ, tre, nứa) và động vật sống. Chi tiết: Mua bán nông lâm hải sản;
- Bán buôn vải, hàng may sẵn, giày dép. Chi tiết: Mua bán hàng may mặc;
- Bán buôn vật liệu, thiết bị lắp đặt khác trong xây dựng. Chi tiết: Mua bán vật liệu xây dựng;
- Buôn bán máy tính, thiết bị ngoại vi và phần mềm. Chi tiết: Mua bán máy vi tính;
- Xây dựng công trình đường sắt và đường bộ. Chi tiết: Xây dựng công trình cầu đường giao thông;
- Xây dựng công trình công ích. Chi tiết: Xây dựng công trình thủy lợi;
- Xây dựng công trình kỹ thuật dân dụng khác. Chi tiết: Xây dựng công trình dân dụng, công nghiệp;

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

- Chuẩn bị mặt bằng. Chi tiết: San lấp mặt bằng;
- Hoạt động thiết kế chuyên dụng. Chi tiết: Trang trí nội ngoại thất. Thiết kế tạo mẫu;
- Quảng cáo. Chi tiết: Dịch vụ quảng cáo thương mại;
- Bán buôn máy móc, thiết bị và phụ tùng máy khác. Chi tiết: Mua bán thiết bị, máy móc, nguyên vật liệu phục vụ sản xuất xe chuyên dụng. Mua bán máy móc thiết bị ngành xây dựng;
- Kho bãi và lưu trữ hàng hóa. Chi tiết: Kinh doanh kho bãi;
- Đại lý, môi giới, đấu giá. Chi tiết: Đại lý mua bán, ký gửi hàng hóa;
- Bán buôn đồ dùng khác cho gia đình. Chi tiết: Mua bán hóa mỹ phẩm, đồ nhựa gia dụng, điện lạnh, điện tử, hạt nhựa, hàng kim khí, da giày;
- Bán buôn thực phẩm. Chi tiết: Mua bán đường, sản phẩm từ bơ sữa, pho mát, thịt nguội, bánh kẹo, đồ hộp;
- Bán buôn đồ uống. Chi tiết: Mua bán rượu, bia, giải khát, sữa (không kinh doanh dịch vụ ăn uống);
- In ấn. Chi tiết: In trên bao bì (không in tại trụ sở);
- Dịch vụ hỗ trợ giáo dục. Chi tiết: Tư vấn du học;
- Hoạt động dịch vụ tài chính khác chưa được phân vào đâu (trừ bảo hiểm và bảo hiểm xã hội). Chi tiết: Đại lý đổi ngoại tệ;
- Cung ứng và quản lý nguồn lao động. Chi tiết: Hoạt động dịch vụ đưa người lao động đi làm việc ở nước ngoài;
- Bán buôn kim loại và quặng kim loại. Chi tiết: Mua bán thép, inox, ống thép, kết cấu thép, thép phôi, thép xây dựng, ống kim loại và thép lá, dây kim loại, thép cán nguội dạng cuộn, thép cán nóng dạng cuộn - tấm, sắt thép phế liệu (không mua bán tại trụ sở).

4. Đặc điểm hoạt động của doanh nghiệp trong năm có ảnh hưởng đến Báo cáo tài chính

Trong năm, Công ty ghi nhận khoản thu nhập khác từ việc chuyển giao lợi thế kinh doanh (quyền được sử dụng, khai thác, đầu tư kinh doanh) liên quan đến vị trí khu đất 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, thành phố Hồ Chí Minh theo Hợp đồng ngày 11/11/2014 với ông Hideo Tomiya (Hộ chiếu số: TK4562799, ngày cấp 12/05/2014, nơi cấp Nhật Bản; Địa chỉ: Room 1611, 16/F, Star House, 3 Salisbury Rd, Tsimshatsui, Kowloon, Hong Kong) với giá trị chuyển nhượng là 11.000.000.000 đồng.

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

II. NĂM TÀI CHÍNH, ĐƠN VỊ TIỀN TỆ SỬ DỤNG TRONG KẾ TOÁN

1. Năm tài chính

Năm tài chính của Công ty bắt đầu từ ngày 01 tháng 01 và kết thúc vào ngày 31 tháng 12 hàng năm.

2. Đơn vị tiền tệ sử dụng trong kế toán

Đơn vị tiền tệ sử dụng trong kế toán là Đồng Việt Nam (VND).

III. CHUẨN MỰC VÀ CHẾ ĐỘ KẾ TOÁN ÁP DỤNG

1. Chế độ kế toán áp dụng

Công ty áp dụng Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam.

2. Tuyên bố về việc tuân thủ Chuẩn mực kế toán và Chế độ kế toán

Ban Tổng Giám đốc đảm bảo đã tuân thủ đầy đủ yêu cầu của các Chuẩn mực Kế toán và Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam hiện hành trong việc lập Báo cáo tài chính.

3. Hình thức kế toán áp dụng

Công ty sử dụng hình thức kế toán nhật ký chung trên máy vi tính.

IV. CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN ÁP DỤNG

1. Cơ sở lập Báo cáo tài chính

Báo cáo tài chính được trình bày theo nguyên tắc giá gốc.

2. Tiền và tương đương tiền

Tiền và các khoản tương đương tiền bao gồm tiền mặt, tiền gửi ngân hàng, tiền đang chuyển và các khoản đầu tư ngắn hạn có thời hạn thu hồi hoặc đáo hạn không quá 03 tháng kể từ ngày mua, dễ dàng chuyển đổi thành một lượng tiền xác định cũng như không có nhiều rủi ro trong việc chuyển đổi.

3. Hàng tồn kho

Hàng tồn kho được xác định trên cơ sở giá gốc. Giá gốc hàng tồn kho bao gồm chi phí mua, chi phí chế biến và các chi phí liên quan trực tiếp khác phát sinh để có được hàng tồn kho ở địa điểm và trạng thái hiện tại.

Giá gốc hàng tồn kho được tính theo phương pháp bình quân gia quyền và được hạch toán theo phương pháp kê khai thường xuyên.

Dự phòng giảm giá hàng tồn kho được ghi nhận khi giá gốc lớn hơn giá trị thuần có thể thực hiện được. Giá trị thuần có thể thực hiện được là giá bán ước tính của hàng tồn kho trừ chi phí ước tính để hoàn thành sản phẩm và chi phí ước tính cần thiết cho việc tiêu thụ chúng.

4. Các khoản phải thu thương mại và phải thu khác

Các khoản phải thu thương mại và các khoản phải thu khác được ghi nhận theo hóa đơn, chứng từ trừ dự phòng cho các khoản phải thu khó đòi.

Dự phòng phải thu khó đòi được lập cho từng khoản nợ phải thu khó đòi căn cứ vào tuổi nợ quá hạn của các khoản nợ hoặc dự kiến mức tổn thất có thể xảy ra.

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

5. Tài sản cố định hữu hình

Tài sản cố định được thể hiện theo nguyên giá trừ hao mòn lũy kế. Nguyên giá tài sản cố định bao gồm toàn bộ các chi phí mà Công ty phải bỏ ra để có được tài sản cố định tính đến thời điểm đưa tài sản đó vào trạng thái sẵn sàng sử dụng. Các chi phí phát sinh sau ghi nhận ban đầu chỉ được ghi tăng nguyên giá tài sản cố định nếu các chi phí này chắc chắn làm tăng lợi ích kinh tế trong tương lai do sử dụng tài sản đó. Các chi phí không thỏa mãn điều kiện trên được ghi nhận ngay vào chi phí.

Khi tài sản cố định được bán hay thanh lý, nguyên giá và khấu hao lũy kế được xóa sổ và bất kỳ khoản lãi lỗ nào phát sinh do việc thanh lý đều được tính vào thu nhập hay chi phí trong năm.

Tài sản cố định được khấu hao theo phương pháp đường thẳng dựa trên thời gian hữu dụng ước tính. Số năm khấu hao của các loại tài sản cố định như sau:

<u>Loại tài sản cố định</u>	<u>Số năm</u>
Nhà cửa, vật kiến trúc	15 – 40
Máy móc và thiết bị	10
Phương tiện vận tải, truyền dẫn	08 – 10
Thiết bị, dụng cụ quản lý	05

6. Tài sản cố định vô hình

Quyền sử dụng nhà ở và quyền sử dụng đất ở

Quyền sử dụng nhà ở và quyền sử dụng đất ở là toàn bộ các chi phí thực tế Công ty đã chi ra có liên quan trực tiếp tới đất sử dụng, bao gồm: tiền chi ra để có quyền sử dụng đất, chi phí cho đền bù, giải phóng mặt bằng, san lấp mặt bằng, lệ phí trước bạ... Quyền sử dụng nhà ở và quyền sử dụng đất ở không xác định thời hạn nên không tính khấu hao.

7. Chi phí đi vay

Chi phí đi vay được ghi nhận vào chi phí khi phát sinh. Trường hợp chi phí đi vay liên quan trực tiếp đến việc đầu tư xây dựng hoặc sản xuất tài sản dở dang cần có một thời gian đủ dài (trên 12 tháng) để có thể đưa vào sử dụng theo mục đích định trước hoặc bán thì chi phí đi vay này được vốn hóa.

Đối với các khoản vốn vay chung trong đó có sử dụng cho mục đích đầu tư xây dựng hoặc sản xuất tài sản dở dang thì chi phí đi vay vốn hóa được xác định theo tỷ lệ vốn hóa đối với chi phí lũy kế bình quân gia quyền phát sinh cho việc đầu tư xây dựng cơ bản hoặc sản xuất tài sản đó. Tỷ lệ vốn hóa được tính theo tỷ lệ lãi suất bình quân gia quyền của các khoản vay chưa trả trong năm, ngoại trừ các khoản vay riêng biệt phục vụ cho mục đích hình thành một tài sản cụ thể.

8. Đầu tư tài chính

Các khoản đầu tư vào công ty liên kết được ghi nhận theo giá gốc.

Dự phòng giảm giá chứng khoán được lập cho từng loại chứng khoán được mua bán trên thị trường và có giá thị trường giảm so với giá đang hạch toán trên sổ sách. Dự phòng tổn thất cho các khoản đầu tư tài chính vào các tổ chức kinh tế khác được trích lập khi các tổ chức kinh tế này bị lỗ (trừ trường hợp lỗ theo kế hoạch đã được xác định trong phương án kinh doanh trước khi đầu tư) với mức trích lập tương ứng với tỷ lệ góp vốn của Công ty trong các tổ chức kinh tế này.

Khi thanh lý một khoản đầu tư, phần chênh lệch giữa giá trị thanh lý thuần và giá trị ghi sổ được hạch toán vào thu nhập hoặc chi phí.

9. Chi phí trả trước dài hạn

Công cụ, dụng cụ

Các công cụ, dụng cụ đã đưa vào sử dụng được phân bổ vào chi phí theo phương pháp đường thẳng với thời gian phân bổ không quá 03 năm.

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

10. Chi phí phải trả

Chi phí phải trả được ghi nhận dựa trên các ước tính hợp lý về số tiền phải trả cho các hàng hóa, dịch vụ đã sử dụng.

11. Nguồn vốn kinh doanh

Nguồn vốn kinh doanh của Công ty bao gồm:

- Vốn đầu tư của chủ sở hữu: được ghi nhận theo số thực tế đã đầu tư của các cổ đông.
- Thặng dư vốn cổ phần: chênh lệch do phát hành cổ phiếu cao hơn mệnh giá.
- Vốn khác: hình thành do bổ sung từ kết quả hoạt động kinh doanh, giá trị các tài sản được tặng, biếu, tài trợ và đánh giá lại tài sản.

Các quỹ được trích lập và sử dụng theo Điều lệ Công ty.

12. Thuế thu nhập doanh nghiệp

Công ty có nghĩa vụ nộp thuế thu nhập doanh nghiệp với thuế suất 22% trên thu nhập chịu thuế.

Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp bao gồm thuế thu nhập hiện hành và thuế thu nhập hoãn lại.

Thuế thu nhập hiện hành là khoản thuế được tính dựa trên thu nhập tính thuế. Thu nhập tính thuế chênh lệch so với lợi nhuận kế toán là do điều chỉnh các khoản chênh lệch tạm thời giữa thuế và kế toán, các chi phí không được trừ cũng như điều chỉnh các khoản thu nhập không phải chịu thuế và các khoản lỗ được chuyển.

Thuế thu nhập hoãn lại là khoản thuế thu nhập doanh nghiệp sẽ phải nộp hoặc sẽ được hoàn lại do chênh lệch tạm thời giữa giá trị ghi sổ của tài sản và nợ phải trả cho mục đích Báo cáo tài chính và các giá trị dùng cho mục đích thuế. Thuế thu nhập hoãn lại phải trả được ghi nhận cho tất cả các khoản chênh lệch tạm thời chịu thuế. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại chỉ được ghi nhận khi chắc chắn trong tương lai sẽ có lợi nhuận tính thuế để sử dụng những chênh lệch tạm thời được khấu trừ này.

Giá trị ghi sổ của tài sản thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại được xem xét lại vào ngày kết thúc năm tài chính và sẽ được ghi giảm đến mức đảm bảo chắc chắn có đủ lợi nhuận tính thuế cho phép lợi ích của một phần hoặc toàn bộ tài sản thuế thu nhập hoãn lại được sử dụng. Các tài sản thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại chưa được ghi nhận trước đây được xem xét lại vào ngày kết thúc năm tài chính và được ghi nhận khi chắc chắn có đủ lợi nhuận tính thuế để có thể sử dụng các tài sản thuế thu nhập hoãn lại chưa ghi nhận này.

Tài sản thuế thu nhập hoãn lại và thuế thu nhập hoãn lại phải trả được xác định theo thuế suất dự tính sẽ áp dụng cho năm tài sản được thu hồi hay nợ phải trả được thanh toán dựa trên các mức thuế suất có hiệu lực tại ngày kết thúc năm tài chính. Thuế thu nhập hoãn lại được ghi nhận trong Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh trừ khi liên quan đến các khoản mục được ghi thẳng vào vốn chủ sở hữu khi đó thuế thu nhập doanh nghiệp sẽ được ghi thẳng vào vốn chủ sở hữu.

13. Nguyên tắc chuyển đổi ngoại tệ

Các nghiệp vụ phát sinh bằng ngoại tệ được chuyển đổi theo tỷ giá tại ngày phát sinh nghiệp vụ. Số dư các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ cuối năm được qui đổi theo tỷ giá tại ngày cuối năm.

Chênh lệch tỷ giá trong năm và chênh lệch tỷ giá do đánh giá lại các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ cuối năm được ghi nhận vào thu nhập hoặc chi phí trong năm.

14. Nguyên tắc ghi nhận doanh thu và thu nhập

Khi bán hàng hóa, doanh thu được ghi nhận khi phần lớn rủi ro và lợi ích gắn liền với việc sở hữu hàng hóa đó được chuyển giao cho người mua và không còn tồn tại yếu tố không chắc chắn đáng kể liên quan đến việc thanh toán tiền, chi phí kèm theo hoặc khả năng hàng bán bị trả lại.

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

Khi cung cấp dịch vụ, doanh thu được ghi nhận khi không còn những yếu tố không chắc chắn đáng kể liên quan đến việc thanh toán tiền hoặc chi phí kèm theo. Trường hợp dịch vụ được thực hiện trong nhiều kỳ kế toán thì doanh thu được ghi nhận căn cứ vào tỷ lệ dịch vụ hoàn thành tại ngày kết thúc kế toán.

Tiền lãi được ghi nhận trên cơ sở thời gian và lãi suất từng kỳ.

15. Tài sản tài chính

Phân loại tài sản tài chính

Công ty phân loại các tài sản tài chính thành các nhóm: tài sản tài chính được ghi nhận theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh, các khoản đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn, các khoản cho vay và phải thu, tài sản tài chính sẵn sàng để bán. Việc phân loại các tài sản tài chính này phụ thuộc vào bản chất và mục đích của tài sản tài chính và được quyết định tại thời điểm ghi nhận ban đầu.

Tài sản tài chính được ghi nhận theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh.

Tài sản tài chính được phân loại và ghi nhận theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh nếu được nắm giữ để kinh doanh hoặc xếp vào nhóm phản ánh theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh tại thời điểm ghi nhận ban đầu.

Các khoản đầu tư giữ đến ngày đáo hạn

Các khoản đầu tư giữ đến ngày đáo hạn là các tài sản tài chính không phải sinh có giá trị thanh toán cụ thể hoặc có thể xác định được và có ngày đáo hạn cụ thể mà công ty có ý định chắc chắn và có khả năng giữ đến ngày đáo hạn.

Các khoản cho vay và phải thu

Các khoản cho vay và phải thu là các tài sản tài chính phi phái sinh với các khoản thanh toán cố định hoặc có thể xác định và không được niêm yết trên thị trường.

Tài sản tài chính sẵn sàng để bán

Tài sản tài chính sẵn sàng để bán là các tài sản tài chính không phải sinh được xác định là có sẵn để bán hoặc không được phân loại là tài sản tài chính ghi nhận theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả kinh doanh, các khoản đầu tư đến ngày đáo hạn, các khoản cho vay và phải thu.

Tài sản tài chính được phân loại vào nhóm chứng khoán nắm giữ để kinh doanh nếu:

- Được mua hoặc tạo ra chủ yếu cho mục đích bán lại trong thời gian ngắn;
- Công ty có ý định nắm giữ nhằm mục đích thu lợi ngắn hạn;
- Công cụ tài chính phái sinh (ngoại trừ các công cụ tài chính phái sinh được xác định là một hợp đồng bảo lãnh tài chính hoặc một công cụ phòng ngừa rủi ro hiệu quả).

Giá trị ghi sổ ban đầu của tài sản tài chính

Các tài sản tài chính được ghi nhận tại ngày mua và dừng ghi nhận tại ngày bán. Tại thời điểm ghi nhận lần đầu, tài sản tài chính được xác định theo giá mua, chi phí phát hành cộng các chi phí phát sinh khác liên quan trực tiếp đến việc mua, phát hành tài sản tài chính đó.

16. Nợ phải trả tài chính và công cụ vốn chủ sở hữu

Các công cụ tài chính được phân loại là nợ phải trả tài chính hoặc công cụ vốn chủ sở hữu tại thời điểm ghi nhận ban đầu phù hợp với bản chất và định nghĩa của nợ phải trả tài chính và công cụ vốn chủ sở hữu.

Nợ phải trả tài chính

Công ty phân loại nợ phải trả tài chính thành các nhóm: nợ phải trả tài chính được ghi nhận theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh, các khoản nợ phải trả tài chính được xác định theo giá trị phân bổ. Việc phân loại các khoản nợ tài chính phụ thuộc vào bản chất và mục đích của khoản nợ tài chính và được quyết định tại thời điểm ghi nhận ban đầu.

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

Nợ phải trả tài chính được ghi nhận theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh

Nợ phải trả tài chính được phân loại là ghi nhận theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh nếu được nắm giữ để kinh doanh hoặc được xếp vào nhóm phản ánh theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh tại thời điểm ghi nhận ban đầu.

Nợ phải trả tài chính được phân loại vào nhóm chứng khoán nắm giữ để kinh doanh nếu:

- Được phát hành hoặc tạo ra chủ yếu cho mục đích mua lại trong thời gian ngắn;
- Công ty có ý định nắm giữ nhằm mục đích thu lợi ngắn hạn;
- Công cụ tài chính phái sinh (ngoại trừ các công cụ tài chính phái sinh được xác định là một hợp đồng bảo lãnh tài chính hoặc một công cụ phòng ngừa rủi ro hiệu quả).

Các khoản nợ phải trả tài chính được xác định theo giá trị phân bổ

Nợ phải trả tài chính được xác định theo giá trị phân bổ được xác định bằng giá trị ghi nhận ban đầu của nợ phải trả tài chính trừ đi các khoản hoàn trả gốc, cộng hoặc trừ các khoản phân bổ lũy kế tính theo phương pháp lãi suất thực tế của phần chênh lệch giữa giá trị ghi nhận ban đầu và giá trị đáo hạn, trừ đi các khoản giảm trừ (trực tiếp hoặc thông qua việc sử dụng một tài khoản dự phòng) do giảm giá trị hoặc do không thể thu hồi.

Phương pháp lãi suất thực tế là phương pháp tính toán giá trị phân bổ của một hoặc một nhóm nợ phải trả tài chính và phân bổ thu nhập lãi hoặc chi phí lãi trong năm có liên quan. Lãi suất thực tế là lãi suất chiết khấu các luồng tiền ước tính sẽ chi trả hoặc nhận được trong tương lai trong suốt vòng đời dự kiến của công cụ tài chính hoặc ngắn hơn, nếu cần thiết, trở về giá trị ghi sổ hiện tại thuần của nợ phải trả tài chính.

Giá trị ghi sổ ban đầu của nợ phải trả tài chính

Tại thời điểm ghi nhận lần đầu, các khoản nợ phải trả tài chính được xác định theo giá phát hành cộng các chi phí phát sinh liên quan trực tiếp đến việc phát hành nợ tài chính đó.

Công cụ vốn chủ sở hữu

Công cụ vốn chủ sở hữu là hợp đồng chứng tỏ được những lợi ích còn lại về tài sản của Công ty sau khi trừ đi toàn bộ nghĩa vụ.

17. Bù trừ các công cụ tài chính

Các tài sản tài chính và nợ phải trả tài chính chỉ được bù trừ với nhau và trình bày giá trị thuần trên Bảng cân đối kế toán khi và chỉ khi Công ty:

- Có quyền hợp pháp để bù trừ giá trị đã được ghi nhận; và
- Có dự định thanh toán trên cơ sở thuần hoặc ghi nhận tài sản và thanh toán nợ phải trả cùng một thời điểm.

18. Báo cáo theo bộ phận

Bộ phận kinh doanh bao gồm bộ phận theo lĩnh vực kinh doanh.

Bộ phận theo lĩnh vực kinh doanh là một bộ phận có thể phân biệt được của Công ty tham gia vào quá trình sản xuất hoặc cung cấp sản phẩm, dịch vụ riêng lẻ, một nhóm các sản phẩm hoặc các dịch vụ có liên quan mà bộ phận này có rủi ro và lợi ích kinh tế khác với các bộ phận kinh doanh khác.

19. Bên liên quan

Các bên được coi là liên quan nếu một bên có khả năng kiểm soát hoặc có ảnh hưởng đáng kể đối với bên kia trong việc ra quyết định các chính sách tài chính và hoạt động.

Giao dịch với các bên có liên quan trong năm được trình bày ở thuyết minh số VII.3.

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

V. THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRÌNH BÀY TRONG BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

1. Tiền và các khoản tương đương tiền

	Số cuối năm	Số đầu năm
Tiền mặt	117.345.000	241.593.001
Tiền gửi ngân hàng	2.038.910.897	349.992.216
Cộng	2.156.255.897	591.585.217

2. Phải thu khách hàng

	Số cuối năm	Số đầu năm
Hideo Tomiya	11.000.000.000	-
Công ty Cổ phần Đầu tư và Phát triển An Thiện Nhân	9.612.787.236	9.727.015.124
Công ty TNHH Điện lực BOT Phú Mỹ 3	1.164.555.700	986.783.900
Phải thu đào tạo lái xe B2	982.740.000	-
Công ty TNHH MTV Thương mại Du lịch Sài Gòn	489.910.473	1.177.104.234
Phải thu xe ngoài taxi	349.668.724	381.031.224
Các khách hàng khác	2.251.047.065	2.600.150.807
Cộng	25.850.709.198	14.872.085.289

3. Trả trước cho người bán

Là khoản trả trước cho nhà cung cấp phục vụ cho hoạt động sản xuất kinh doanh, trong đó:

	Số cuối năm	Số đầu năm
Công ty Cổ phần Xuất nhập khẩu Việt Tiệp	1.402.467.418	1.402.467.418
Công ty Cổ phần Tâm Nhìn	138.900.000	138.900.000
Các nhà cung cấp khác	169.495.600	1.928.897.832
Cộng	1.710.863.018	3.470.265.250

4. Các khoản phải thu khác

	Số cuối năm	Số đầu năm
Bảo hiểm xã hội	-	283.482.396
Bảo hiểm y tế	-	329.914.209
Bảo hiểm thất nghiệp	-	153.152.012
Các khoản phải thu khác (*)	18.039.924.641	20.698.916.108
Cộng	18.039.924.641	21.465.464.725

(*) Chi tiết

Công ty Cổ phần Đầu tư Tài chính Đất Việt	13.337.323.699	12.118.243.735
Công ty Cổ phần Kinh doanh và Phát triển nhà An Nghiệp Phát	2.162.225.940	2.762.225.940
Công ty TNHH MTV Thương mại Du lịch Sài Gòn	1.030.173.634	595.875.721
Công ty TNHH Sắt thép Vĩnh Đa	370.000.000	370.000.000
Phải thu khác	1.140.201.368	4.852.570.712
Cộng	18.039.924.641	20.698.916.108

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

5. Dự phòng phải thu khó đòi

Tình hình biến động dự phòng phải thu khó đòi như sau:

	<u>Năm nay</u>	<u>Năm trước</u>
Số đầu năm	22.977.805.220	11.539.770.943
Trích lập dự phòng bổ sung	339.942.664	12.460.391.832
Hoàn nhập dự phòng	(1.332.874.742)	(1.022.357.555)
Số cuối năm (*)	21.984.873.142	22.977.805.220

(*) Chi tiết

	<u>Số cuối năm</u>	<u>Số đầu năm</u>
Công ty Cổ phần Đầu tư và Phát triển An Thiện Nhân	9.880.466.346	7.320.419.281
Công ty Cổ phần Đầu tư Tài chính Đất Việt	6.596.016.454	8.051.622.838
Công ty Cổ phần Kinh doanh và Phát triển An Nghiệp Phát	2.162.225.940	2.762.225.940
Công ty Xuất nhập khẩu Việt Tiếp	1.402.467.418	1.402.467.418
Công ty TNHH Sắt thép Vinh Đa	370.000.000	370.000.000
Công ty TNHH Thương mại Dịch vụ Toàn Gia Thịnh	328.902.238	328.902.238
Công ty Cổ phần Việt Nam Việt Nhật	278.036.475	278.036.475
Các khách hàng khác	966.758.271	2.464.131.030
Cộng	21.984.873.142	22.977.805.220

6. Hàng tồn kho

	<u>Số cuối năm</u>	<u>Số đầu năm</u>
Nguyên liệu, vật liệu	426.419.316	439.769.029
Công cụ, dụng cụ	25.787.353	32.910.853
Cộng	452.206.669	472.679.882

7. Dự phòng giảm giá hàng tồn kho

Là khoản dự phòng giảm giá nguyên liệu, vật liệu.

Tình hình biến động dự phòng giảm giá hàng tồn kho như sau:

	<u>Năm nay</u>	<u>Năm trước</u>
Số đầu năm	95.285.822	95.285.822
Trích lập dự phòng bổ sung	-	-
Hoàn nhập dự phòng	-	-
Số cuối năm	95.285.822	95.285.822

8. Chi phí trả trước ngắn hạn

	<u>Số đầu năm</u>	<u>Tăng trong năm</u>	<u>Kết chuyển chi phí trong năm</u>	<u>Số cuối năm</u>
Công cụ dụng cụ	39.771.454	7.300.000	(36.288.454)	10.783.000
Chi phí dịch vụ mua ngoài	784.339.152	4.812.522.699	(5.418.217.105)	178.644.746
Cộng	824.110.606	4.819.822.699	(5.454.505.559)	189.427.746

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

9. Tài sản ngắn hạn khác

	Số cuối năm	Số đầu năm
Tạm ứng	435.720.854	471.154.672
Các khoản cầm cố, ký quỹ, ký cược ngắn hạn	33.500.000	806.213.400
Cộng	469.220.854	1.277.368.072

10. Tăng giảm tài sản cố định hữu hình

	Nhà cửa, vật kiến trúc	Máy móc và thiết bị	Phương tiện vận tải, truyền dẫn	Thiết bị, dụng cụ quản lý	Cộng
Nguyên giá					
Số đầu năm	1.339.428.880	177.735.136	52.244.547.780	214.857.426	53.976.569.222
Tăng trong năm	-	-	-	-	-
Giảm trong năm	-	-	-	-	-
Số cuối năm	1.339.428.880	177.735.136	52.244.547.780	214.857.426	53.976.569.222
<i>Trong đó:</i>					
Đã khấu hao hết nhưng vẫn còn sử dụng	91.516.963	177.735.136	4.111.988.975	183.469.363	4.564.710.437
Giá trị hao mòn					
Số đầu năm	1.065.284.295	177.735.136	23.401.308.749	208.192.056	24.852.520.236
Khấu hao trong năm	8.567.015	-	5.014.186.304	3.433.068	5.026.186.387
Giảm trong năm	-	-	-	-	-
Số cuối năm	1.073.851.310	177.735.136	28.415.495.053	211.625.124	29.878.706.623
Giá trị còn lại					
Số đầu năm	274.144.585	-	28.843.239.031	6.665.370	29.124.048.986
Số cuối năm	265.577.570	-	23.829.052.727	3.232.302	24.097.862.599

11. Tăng giảm tài sản cố định vô hình

Là Quyền sở hữu nhà ở và Quyền sử dụng đất ở vô thời hạn tại số 106/781 Nguyễn Kiệm, phường 3, quận Gò Vấp, Tp. Hồ Chí Minh, theo Giấy chứng nhận quyền sở hữu nhà ở và quyền sử dụng đất ở do Sở Xây dựng Tp. Hồ Chí Minh cấp ngày 08 tháng 09 năm 2003, thay đổi chủ được cập nhật ngày 24 tháng 10 năm 2008. Khu đất có diện tích là 616,30 m². Tài sản này được dùng để thế chấp cho khoản vay ngắn hạn tại Ngân hàng Công thương Việt Nam - Chi nhánh Hồ Chí Minh. Xem thuyết minh V.25.

12. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang

	Số cuối năm	Số đầu năm
Chi phí đầu tư thiết kế dự án công trình văn phòng tại 106/781 Nguyễn Kiệm, phường 3, quận Gò Vấp, Tp. Hồ Chí Minh	211.909.090	211.909.090
Chi phí thiết kế và xin cấp phép xây dựng lại tòa nhà 25 Pasteur	-	477.636.363
Chi phí sửa chữa nhà tại Nguyễn Kiệm	96.528.909	96.528.909
Cộng	308.437.999	786.074.362

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

13. Đầu tư vào công ty con

	Số cuối năm	Số đầu năm
Công ty TNHH MTV Dịch vụ Bảo vệ Long Vân (*)	2.482.327.200	2.482.327.200
Công ty TNHH MTV Thương mại Du lịch Sài Gòn (**)	5.843.323.828	5.843.323.828
Cộng	8.325.651.028	8.325.651.028

(*) Theo Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp số 0309390411, đăng ký lần đầu ngày 23 tháng 09 năm 2009, thay đổi lần thứ 02 ngày 23 tháng 08 năm 2012 do Sở Kế hoạch và Đầu tư thành phố Hồ Chí Minh cấp, Công ty đầu tư vào Công ty TNHH MTV Dịch vụ Bảo vệ Long Vân 2.482.327.200 đồng, tương đương 100% vốn điều lệ.

(**) Theo Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp số 0310535083, đăng ký lần đầu ngày 23 tháng 12 năm 2010, thay đổi lần thứ 01 ngày 31 tháng 12 năm 2011 do Sở Kế hoạch và Đầu tư thành phố Hồ Chí Minh cấp, Công ty đầu tư vào Công ty TNHH MTV Thương mại Du lịch Sài Gòn 5.843.323.828 đồng, tương đương 100% vốn điều lệ.

14. Đầu tư dài hạn khác

	Số cuối năm	Số đầu năm
Cho vay Công ty Cổ phần Ô tô Vận tải Vina Đông Dương	5.796.000.000	5.796.000.000
Tập đoàn Radius	80.016.000	80.016.000
Cộng	5.876.016.000	5.876.016.000

15. Dự phòng giảm giá đầu tư tài chính dài hạn

Tình hình biến động khoản dự phòng đầu tư tài chính dài hạn như sau:

	Năm nay	Năm trước
Số đầu năm	5.796.000.000	5.796.000.000
Trích lập dự phòng bổ sung	3.826.843.237	-
Hoàn nhập dự phòng	-	-
Số cuối năm (*)	9.622.843.237	5.796.000.000

(*) Chi tiết

	Số cuối năm	Số đầu năm
Công ty Cổ phần Ô tô Vận tải Vina Đông Dương	5.796.000.000	5.796.000.000
Công ty TNHH MTV Dịch vụ Bảo vệ Long Vân	2.172.697.853	-
Công ty TNHH MTV Thương mại Du lịch Sài Gòn	1.654.145.384	-
Cộng	9.622.843.237	5.796.000.000

16. Chi phí trả trước dài hạn

	Số đầu năm	Tăng trong năm	Kết chuyển chi phí trong năm	Số cuối năm
Chi phí sửa chữa nhà 35 Pasteur	45.300.000	-	(45.300.000)	-
Thiết kế, xây dựng sân tập lái tại Củ Chi	65.321.591	-	(65.321.591)	-
Phí làm lễ đường, sân tập lái xe tại Củ Chi	156.500.000	-	(156.500.000)	-
Phí sửa chữa Công trình Lễ Đức Thọ	-	2.033.468.710	(434.332.006)	1.599.136.704
Công cụ, dụng cụ	36.080.440	-	(36.080.440)	-
Cộng	303.202.031	2.033.468.710	(737.534.037)	1.599.136.704

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

17. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại

Là tài sản thuế thu nhập hoãn lại phát sinh từ các khoản chênh lệch tạm thời được khấu trừ .

	Số cuối năm	Số đầu năm
Chênh lệch tạm thời	7.850.508.719	7.850.508.719
Thuế suất thuế Thu nhập doanh nghiệp	20%	20%
Tài sản thuế thu nhập hoãn lại	1.570.101.744	1.570.101.744

18. Tài sản dài hạn khác

Là các khoản ký quỹ, ký cược dài hạn.

	Số cuối năm	Số đầu năm
Bảo lãnh hợp đồng đại lý bán vé máy bay	500.000.000	500.000.000
Công ty TNHH MTV Thương mại Dịch vụ và Xuất nhập khẩu Nhất Việt	372.000.000	372.000.000
Công ty TNHH May Nam Phú	317.250.000	317.250.000
Ký quỹ lý hành quốc tế	250.000.000	250.000.000
Các khoản ký quỹ khác	166.621.800	163.221.800
Cộng	1.605.871.800	1.602.471.800

19. Vay và nợ ngắn hạn

Là các khoản vay cá nhân ngắn hạn, để bổ sung vốn lưu động, thời hạn vay 06 tháng, lãi suất 1%/tháng. Khoản vay không có tài sản đảm bảo.

	Số cuối năm	Số đầu năm
Ông Nguyễn Văn Ba	250.000.000	-
Bà Huỳnh Thanh Diễm Trang	250.000.000	-
Cộng	500.000.000	-

Tình hình biến động của các khoản vay và nợ ngắn hạn:

	Năm nay
Số đầu năm	-
Tăng trong năm	1.050.225.958
Giảm trong năm	(550.225.958)
Số cuối năm	500.000.000

20. Phải trả người bán

	Số cuối năm	Số đầu năm
Công ty TNHH MTV Dịch vụ Bảo vệ Long Vân	181.234.693	303.186.385
Công ty TNHH MTV Thương mại Du lịch Sài Gòn	257.036.692	1.053.414.803
Công ty Cổ phần Đầu tư và Phát triển An Thiện Nhân	147.440.000	-
Các nhà cung cấp khác	71.287.540	251.928.445
Cộng	656.998.925	1.608.529.633

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)**21. Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước**

	Số đầu năm	Số phải nộp trong năm	Số đã nộp trong năm	Số cuối năm
Thuế giá trị gia tăng	(61.043.932)	1.483.182.081	(1.131.601.041)	290.537.108
Thuế thu nhập doanh nghiệp	433.176.482	-	-	433.176.482
Thuế thu nhập cá nhân	(22.494.841)	54.314.648	(23.553.070)	8.266.737
Thuế nhà đất	214.762.359	558.209.850	-	772.972.209
Các loại thuế khác	-	8.500.000	(8.500.000)	-
Cộng	564.400.068	2.104.206.579	(1.163.654.111)	1.504.952.536

Thuế giá trị gia tăng

Công ty nộp thuế giá trị gia tăng theo phương pháp khấu trừ với thuế suất 10%.

Thuế thu nhập doanh nghiệp

Thuế thu nhập doanh nghiệp phải nộp trong năm được dự tính như sau:

	Năm nay	Năm trước
Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế	252.517.196	(16.711.363.589)
Các khoản điều chỉnh tăng, giảm lợi nhuận kế toán để xác định lợi nhuận chịu thuế TNDN:		
Thu nhập chịu thuế	252.517.196	(16.711.363.589)
Chuyển lỗ năm trước	(252.517.196)	-
Thu nhập tính thuế	-	(16.711.363.589)
Thuế suất thuế thu nhập doanh nghiệp	22%	25%
Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành	-	-

Các loại thuế khác

Công ty kê khai và nộp theo qui định.

Quyết toán thuế của Công ty sẽ chịu sự kiểm tra của cơ quan thuế. Do việc áp dụng luật và các qui định về thuế đối với nhiều loại giao dịch khác nhau có thể được giải thích theo nhiều cách khác nhau, số thuế được trình bày trên Báo cáo tài chính có thể bị thay đổi theo quyết định của cơ quan thuế.

22. Chi phí phải trả

	Số cuối năm	Số đầu năm
Chi phí của Trung tâm Dạy nghề Bán công	297.101.785	-
Chi phí của khóa đào tạo xe 011B2/2014	240.940.842	-
Chi phí của Trung tâm Vận chuyển xe Du lịch	215.662.075	-
Chi phí phải trả khác	692.547.525	2.694.201.277
Cộng	1.446.252.227	2.694.201.277

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

23. Các khoản phải trả, phải nộp ngắn hạn khác

	<u>Số cuối năm</u>	<u>Số đầu năm</u>
Kinh phí công đoàn	357.667.072	66.511.053
Phải trả cổ tức	3.706.921.915	3.713.050.615
Bảo hiểm xã hội	1.903.930.677	-
Bảo hiểm y tế	63.120.285	-
Bảo hiểm thất nghiệp	25.839.740	-
Thù lao Hội đồng quản trị	317.000.000	517.600.000
Các khoản phải trả khác	932.598.406	2.450.980.243
Cộng	<u>7.307.078.095</u>	<u>6.748.141.911</u>

24. Phải trả dài hạn khác

Là các khoản nhận ký quỹ, ký cược

	<u>Số cuối năm</u>	<u>Số đầu năm</u>
Nhận ký quỹ của các tài xế lái xe du lịch và xe taxi	1.157.547.350	1.248.447.350
Ký quỹ xe ngoài taxi	483.600.000	498.600.000
Ký quỹ Công ty An Thiện Nhân	-	150.000.000
Các đối tượng khác	48.900.000	83.400.000
Cộng	<u>1.690.047.350</u>	<u>1.980.447.350</u>

25. Vay và nợ dài hạn

Là khoản vay Ngân hàng TMCP Công thương Việt Nam - Chi nhánh Tp. Hồ Chí Minh theo Hợp đồng tín dụng số 09.111001/HĐTD-TDH ngày 02 tháng 10 năm 2009 để đầu tư mua 100 xe Toyota Vios 1.5E để phục vụ cho kinh doanh dịch vụ taxi; thời hạn vay 05 năm; lãi suất vay 10,5%/năm. Khoản vay được đảm bảo bằng tài sản hình thành trong tương lai theo Hợp đồng thế chấp tài sản trong tương lai số 09.111001/HĐTC.TSHTTTL ngày 02 tháng 10 năm 2009 với trị giá tài sản đảm bảo là 46.870.000.000 đồng. Theo biên bản làm việc ngày 23 tháng 12 năm 2014 về việc kiểm tra sử dụng vốn và cơ cấu nợ của Công ty Cổ phần Vận chuyển Sài Gòn Tourist, khoản vay được đảm bảo bằng căn nhà tại số 106/781 Nguyễn Kiệm, phường 3, quận Gò Vấp, Tp. Hồ Chí Minh (bao gồm quyền sử dụng đất và tài sản gắn liền với đất) theo Giấy chứng nhận quyền sở hữu nhà ở và quyền sử dụng đất ở hồ sơ gốc số 1269/SXD do Sở xây dựng Tp. Hồ Chí Minh cấp ngày 08 tháng 09 năm 2003.

Tình hình biến động của khoản vay và nợ dài hạn:

	<u>Năm nay</u>
Số đầu năm	7.395.886.960
Tăng trong năm	20.767.199.878
Giảm trong năm	(21.654.799.878)
Số cuối năm	<u>6.508.286.960</u>

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)**26. Vốn chủ sở hữu***Bảng đối chiếu biến động của vốn chủ sở hữu*

	Vốn đầu tư của chủ sở hữu	Quỹ đầu tư phát triển	Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối	Cộng
Số dư đầu năm trước	80.000.000.000	2.052.178.753	(11.736.597.513)	70.315.581.240
Lợi nhuận trong năm	-	-	(16.711.363.589)	(16.711.363.589)
Thù lao Hội đồng quản trị năm 2010, 2011	-	-	(222.391.972)	(222.391.972)
Số dư cuối năm trước	80.000.000.000	2.052.178.753	(28.670.353.074)	53.381.825.679
Số dư đầu năm nay	80.000.000.000	2.052.178.753	(28.670.353.074)	53.381.825.679
Lợi nhuận trong năm nay	-	-	252.517.196	252.517.196
Số dư cuối năm nay	80.000.000.000	2.052.178.753	(28.417.835.878)	53.634.342.875

Cổ phiếu

	Số cuối năm	Số đầu năm
Số lượng cổ phiếu đăng ký phát hành	8.000.000	8.000.000
Số lượng cổ phiếu đã phát hành	8.000.000	8.000.000
- <i>Cổ phiếu phổ thông</i>	8.000.000	8.000.000
Số lượng cổ phiếu được mua lại	-	-
Số lượng cổ phiếu đang lưu hành	8.000.000	8.000.000
- <i>Cổ phiếu phổ thông</i>	8.000.000	8.000.000

Mệnh giá cổ phiếu đang lưu hành: 10.000 VND.

VI. THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRÌNH BÀY TRONG BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH**1. Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ**

	Năm nay	Năm trước
Doanh thu taxi	24.134.312.129	25.768.906.156
Doanh thu xe du lịch thuê ngoài	6.822.362.045	7.625.124.788
Doanh thu khai thác dịch vụ du lịch	4.176.545.496	4.101.994.649
Doanh thu đào tạo	2.988.780.909	2.590.387.133
Doanh thu lữ hành	480.541.188	1.344.948.678
Cộng	38.602.541.767	41.431.361.404

2. Giá vốn hàng bán

	Năm nay	Năm trước
Giá vốn taxi	23.075.206.318	23.033.120.857
Giá vốn xe du lịch thuê ngoài	6.221.018.187	7.334.893.470
Giá vốn khai thác dịch vụ du lịch	4.230.170.111	4.135.464.346
Giá vốn đào tạo	3.903.664.285	3.171.625.471
Giá vốn lữ hành	840.854.309	1.345.274.448
Cộng	38.270.913.210	39.020.378.592

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

3. Doanh thu tài chính

	Năm nay	Năm trước
Lãi tiền gửi	107.315.894	161.661.015
Lỗ chênh lệch tỷ giá đã thực hiện	951.152	-
Cộng	108.267.046	161.661.015

4. Chi phí tài chính

	Năm nay	Năm trước
Lãi tiền vay	803.292.302	1.170.952.565
Lỗ chênh lệch tỷ giá chưa thực hiện	-	14.427.390
Dự phòng giảm giá các khoản đầu tư ngắn, dài hạn	3.826.843.237	-
Chi phí khác	72.225.484	1.644.661
Cộng	4.702.361.023	1.187.024.616

5. Chi phí quản lý doanh nghiệp

	Năm nay	Năm trước
Chi phí nhân viên quản lý	3.383.630.064	3.460.936.024
Chi phí đồ dùng văn phòng	14.730.454	3.600.000
Chi phí khấu hao tài sản cố định	133.357.620	147.623.165
Chi phí thuế, phí, lệ phí	148.800.000	96.418.560
Chi phí dự phòng	-	11.438.034.277
Chi phí dịch vụ mua ngoài	187.475.924	223.789.635
Chi phí bằng tiền khác	3.166.473.112	2.888.800.995
Cộng	7.034.467.174	18.259.202.656

6. Thu nhập khác

	Năm nay	Năm trước
Thu nhập từ khoản hợp tác đầu tư, xây dựng và kinh doanh cao ốc văn phòng để cho thuê tại 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh theo Hợp đồng ngày 11/11/2014 (*)	11.000.000.000	-
Hoàn nhập chi phí trích trước ở của chi nhánh Hà Nội	763.376.872	-
Thanh lý tài sản cố định	-	827.447.000
Thu nhập khác	736.572.962	126.246.713
Cộng	12.499.949.834	953.693.713

(*) Xem chi tiết tại I.4.

7. Chi phí khác

	Năm nay	Năm trước
Giá trị còn lại của tài sản cố định thanh lý	-	626.377.386
Chi phí thiết kế nhà 25 Pasteur	477.636.365	-
Chi phí khác	472.863.679	165.096.471
Cộng	950.500.044	791.473.857

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

8. Lãi cơ bản trên cổ phiếu

	<u>Năm nay</u>	<u>Năm trước</u>
Lợi nhuận kế toán sau thuế thu nhập doanh nghiệp	252.517.196	(16.711.363.589)
Các khoản điều chỉnh tăng, giảm lợi nhuận kế toán để xác định lợi nhuận phân bổ cho cổ đông sở hữu cổ phiếu phổ thông:	-	-
Lợi nhuận phân bổ cho cổ đông sở hữu cổ phiếu phổ thông	252.517.196	(16.711.363.589)
Cổ phiếu phổ thông đang lưu hành bình quân trong năm	8.000.000	8.000.000
Lãi cơ bản trên cổ phiếu	32	(2.089)

VII. NHỮNG THÔNG TIN KHÁC

1. Các sự kiện phát sinh sau ngày kết thúc năm tài chính

Không có sự kiện quan trọng nào xảy ra sau ngày kết thúc niên độ kế toán cần trình bày trên Báo cáo tài chính.

2. Thông tin so sánh

Thông tin so sánh là số liệu trên Báo cáo tài chính cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2013 đã được kiểm toán.

3. Giao dịch với các bên liên quan

Giao dịch với các thành viên quản lý chủ chốt và các cá nhân có liên quan

Các thành viên quản lý chủ chốt và các cá nhân có liên quan gồm: các thành viên Hội đồng quản trị, Ban Tổng Giám đốc, kế toán trưởng và các thành viên mật thiết trong gia đình các cá nhân này.

Thu nhập của các thành viên quản lý chủ chốt như sau:

	<u>Năm nay</u>
Thu nhập	455.423.000
Cộng	455.423.000

Giao dịch với các bên liên quan khác

Các bên liên quan khác với Công ty gồm:

<u>Bên liên quan</u>	<u>Mối quan hệ</u>
Công ty TNHH MTV Bảo vệ Long Vân	Công ty con
Công ty TNHH MTV Thương mại Du lịch Sài Gòn	Công ty con

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

Các nghiệp vụ phát sinh trong năm giữa Công ty với các bên liên quan khác như sau:

	<u>Năm nay</u>	<u>Năm trước</u>
Công ty TNHH MTV Bảo vệ Long Vân		
Mua hàng hóa, dịch vụ	797.409.003	910.795.621
Công ty TNHH MTV Thương mại Du lịch Sài Gòn		
Bán hàng hóa, cung cấp dịch vụ	245.843.398	688.220.113
Mua hàng hóa, dịch vụ	1.449.683.462	2.234.130.811

Tại ngày kết thúc năm tài chính, công nợ với các bên liên quan khác như sau:

	<u>Số cuối năm</u>	<u>Số đầu năm</u>
Công ty TNHH MTV Thương mại Du lịch Sài Gòn		
Phải thu tiền bán hàng hóa, cung cấp dịch vụ	569.514.473	1.177.104.234
Cộng nợ phải thu	569.514.473	1.177.104.234

Công ty TNHH MTV Bảo vệ Long Vân		
Phải trả tiền mua hàng hóa, cung cấp dịch vụ	181.234.704	426.793.941

Công ty TNHH MTV Thương mại Du lịch Sài Gòn		
Phải trả tiền mua hàng hóa, cung cấp dịch vụ	257.036.692	889.080.075
Phải trả khác	791.288.794	817.512.659
Cộng nợ phải trả	1.229.560.190	2.133.386.675

Giá hàng hóa và dịch vụ cung cấp cho các bên liên quan là giá thị trường. Việc mua hàng hóa và dịch vụ từ các bên liên quan được thực hiện theo giá thị trường.

Các khoản công nợ phải thu không có bảo đảm và sẽ được thanh toán bằng tiền. Không có khoản dự phòng phải thu khó đòi nào được lập cho các khoản nợ phải thu từ các bên liên quan.

4. Giá trị hợp lý của tài sản và nợ phải trả tài chính

	<u>Giá trị sổ sách</u>		<u>Giá trị hợp lý</u>	
	<u>Số cuối năm</u>	<u>Số đầu năm</u>	<u>Số cuối năm</u>	<u>Số đầu năm</u>
Tài sản tài chính				
Tiền và các khoản tương đương tiền	2.156.255.897	591.585.217	2.156.255.897	591.585.217
Phải thu khách hàng	25.850.709.198	14.872.085.289	14.449.684.834	3.078.128.847
Tài sản tài chính khác	19.679.296.441	23.874.149.925	9.095.447.663	12.690.301.147
Cộng	47.686.261.536	39.337.820.431	25.701.388.394	16.360.015.211
Nợ phải trả tài chính				
Vay và nợ ngắn/ dài hạn	7.008.286.960	7.395.886.960	7.008.286.960	7.395.886.960
Phải trả cho người bán	656.998.925	1.608.529.633	656.998.925	1.608.529.633
Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước	1.504.952.536	647.938.841	1.504.952.536	647.938.841
Phải trả người lao động	1.030.252.591	812.693.151	1.030.252.591	812.693.151
Các khoản phải trả khác	8.997.125.445	8.728.589.261	8.997.125.445	8.728.589.261
Cộng	19.197.616.457	19.193.637.846	19.197.616.457	19.193.637.846

Giá trị hợp lý của các tài sản tài chính và nợ phải trả tài chính được phản ánh theo giá trị mà công cụ tài chính có thể được chuyển đổi trong một giao dịch hiện tại giữa các bên có đầy đủ hiểu biết và mong muốn giao dịch.

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

Công ty sử dụng phương pháp và giả định sau để ước tính giá trị hợp lý:

- Giá trị hợp lý của tiền mặt, tiền gửi ngân hàng ngắn hạn, các khoản phải thu khách hàng, phải trả cho người bán và nợ phải trả ngắn hạn khác tương đương giá trị sổ sách của các khoản mục này do những công cụ này có kỳ hạn ngắn.
- Giá trị hợp lý của các khoản phải thu được đánh giá dựa trên các thông tin như lãi suất, rủi ro, khả năng trả nợ và tính chất rủi ro liên quan đến khoản nợ. Trên cơ sở đánh giá này Công ty ước tính dự phòng cho phần có khả năng không thu hồi được.

5. Rủi ro tín dụng

Rủi ro tín dụng là rủi ro mà một bên tham gia trong hợp đồng không có khả năng thực hiện được nghĩa vụ của mình dẫn đến tổn thất về tài chính cho Công ty.

Công ty có các rủi ro tín dụng từ các hoạt động kinh doanh (chủ yếu đối với các khoản phải thu khách hàng) và hoạt động tài chính (tiền gửi ngân hàng, cho vay và các công cụ tài chính khác).

Phải thu khách hàng

Công ty giảm thiểu rủi ro tín dụng bằng cách chỉ giao dịch với các đơn vị có khả năng tài chính tốt, và nhân viên kế toán công nợ thường xuyên theo dõi nợ phải thu để đôn đốc thu hồi. Trên cơ sở này và khoản phải thu của Công ty liên quan đến nhiều khách hàng khác nhau nên rủi ro tín dụng không tập trung vào một khách hàng nhất định.

Tiền gửi ngân hàng

Phần lớn tiền gửi ngân hàng của Công ty được gửi tại các ngân hàng lớn, có uy tín ở Việt Nam. Công ty nhận thấy mức độ tập trung rủi ro tín dụng đối với tiền gửi ngân hàng là thấp.

Bảng phân tích về thời gian quá hạn và giảm giá của các tài sản tài chính như sau

	Chưa quá hạn hay chưa bị giảm giá	Đã quá hạn và bị giảm giá	Cộng
Số cuối năm			
Tiền và các khoản tương đương tiền	2.156.255.897	-	2.156.255.897
Phải thu khách hàng	14.449.684.834	11.401.024.364	25.850.709.198
Các khoản phải thu khác	9.095.447.663	10.583.848.778	19.679.296.441
Cộng	25.701.388.394	21.984.873.142	47.686.261.536
Số đầu năm			
Tiền và các khoản tương đương tiền	591.585.217	-	591.585.217
Phải thu khách hàng	3.078.128.847	11.793.956.442	14.872.085.289
Các khoản phải thu khác	12.690.301.147	11.183.848.778	23.874.149.925
Cộng	16.360.015.211	22.977.805.220	39.337.820.431

6. Rủi ro thanh toán

Rủi ro thanh toán là rủi ro Công ty gặp khó khăn khi thực hiện nghĩa vụ tài chính do thiếu tiền.

Ban Tổng Giám đốc chịu trách nhiệm cao nhất trong quản lý rủi ro thanh toán. Rủi ro thanh toán của Công ty chủ yếu phát sinh từ việc các tài sản tài chính và nợ phải trả tài chính có các thời điểm đáo hạn lệch nhau.

Công ty quản lý rủi ro thanh toán thông qua việc duy trì một lượng tiền và các khoản tương đương tiền phù hợp và các khoản vay ở mức mà Ban Tổng Giám đốc cho là đủ để đáp ứng nhu cầu hoạt động của Công ty nhằm giảm thiểu ảnh hưởng của những biến động về luồng tiền.

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

Thời hạn thanh toán của các khoản nợ phải trả tài chính dựa trên các khoản thanh toán dự kiến theo hợp đồng chưa được chiết khấu như sau:

	<u>Từ 01 năm trở xuống</u>	<u>Trên 01 năm đến 05 năm</u>	<u>Cộng</u>
Số cuối năm			
Vay và nợ ngắn/ dài hạn	7.008.286.960	-	7.008.286.960
Phải trả cho người bán	656.998.925	-	656.998.925
Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước	1.504.952.536	-	1.504.952.536
Phải trả người lao động	1.030.252.591	-	1.030.252.591
Các khoản phải trả khác	7.307.078.095	1.690.047.350	8.997.125.445
Cộng	17.507.569.107	1.690.047.350	19.197.616.457
Số đầu năm			
Vay và nợ ngắn/ dài hạn	7.395.886.960	-	7.395.886.960
Phải trả cho người bán	1.608.529.633	-	1.608.529.633
Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước	647.938.841	-	647.938.841
Phải trả người lao động	812.693.151	-	812.693.151
Các khoản phải trả khác	6.748.141.911	1.980.447.350	8.728.589.261
Cộng	17.213.190.496	1.980.447.350	19.193.637.846

Công ty cho rằng mức độ tập trung rủi ro đối với việc trả nợ là thấp. Công ty có khả năng thanh toán các khoản nợ đến hạn từ dòng tiền từ hoạt động kinh doanh và tiền thu từ các tài sản tài chính đáo hạn.

7. Rủi ro thị trường

Rủi ro thị trường là rủi ro mà giá trị hợp lý hoặc các luồng tiền trong tương lai của công cụ tài chính sẽ biến động theo những thay đổi của giá thị trường. Rủi ro thị trường bao gồm 3 loại: rủi ro ngoại tệ, rủi ro lãi suất và rủi ro về giá khác.

Các phân tích về độ nhạy trình bày dưới đây được lập trên cơ sở giá trị các khoản nợ thuần, tỷ lệ giữa các khoản nợ có lãi suất cố định và các khoản nợ có lãi suất thả nổi là không thay đổi.

Rủi ro ngoại tệ

Rủi ro ngoại tệ là rủi ro mà giá trị hợp lý hoặc các luồng tiền trong tương lai của công cụ tài chính sẽ biến động theo những thay đổi của tỷ giá hối đoái.

Rủi ro lãi suất

Rủi ro lãi suất là rủi ro mà giá trị hợp lý hoặc các luồng tiền trong tương lai của công cụ tài chính sẽ biến động theo những thay đổi của lãi suất thị trường.

Rủi ro lãi suất của Công ty chủ yếu liên quan đến tiền, các khoản tiền gửi ngắn hạn và các khoản vay.

Công ty quản lý rủi ro lãi suất bằng cách phân tích tình hình thị trường để có được các lãi suất có lợi nhất và vẫn nằm trong giới hạn quản lý rủi ro của mình.

Công ty không thực hiện phân tích độ nhạy đối với lãi suất vì rủi ro do thay đổi lãi suất tại ngày lập báo cáo là không đáng kể.

Rủi ro về giá khác

Rủi ro về giá khác là rủi ro mà giá trị hợp lý hoặc các luồng tiền trong tương lai của công cụ tài chính sẽ biến động theo những thay đổi của giá thị trường ngoài thay đổi của lãi suất và tỷ giá hối đoái.

CÔNG TY CỔ PHẦN VẬN CHUYỂN SÀI GÒN TOURIST

Địa chỉ: 25 Pasteur, phường Nguyễn Thái Bình, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

Bản thuyết minh Báo cáo tài chính (tiếp theo)

8. Thông tin về bộ phận

Thông tin bộ phận được trình bày theo lĩnh vực kinh doanh. Báo cáo bộ phận chính yếu là theo lĩnh vực kinh doanh dựa trên cơ cấu tổ chức và quản lý nội bộ và hệ thống Báo cáo tài chính nội bộ của Công ty.

Kết quả kinh doanh bao gồm các khoản có liên quan trực tiếp đến bộ phận và các khoản có thể phân bổ được trên một cơ sở hợp lý. Các khoản không phân bổ được bao gồm các tài khoản tạo thu nhập và doanh thu, các khoản vay chịu lãi, và chi phí chung của Công ty.

Thông tin về lĩnh vực kinh doanh trong năm của Công ty như sau:

	Taxi	Xe du lịch	Khai thác dịch vụ du lịch	Đào tạo	Lữ hành	Cộng
Doanh thu thuần từ bán hàng hóa, cung cấp dịch vụ theo bộ phận	24.134.312.129	6.822.362.045	4.176.545.496	2.988.780.909	480.541.188	38.602.541.767
Giá vốn hàng bán theo bộ phận	23.075.206.318	6.221.018.187	4.230.170.111	3.903.664.285	840.854.309	38.270.913.210
<i>Lợi nhuận gộp về bán hàng và cung cấp dịch vụ theo bộ phận</i>	1.059.105.811	601.343.858	(53.624.615)	(914.883.376)	(360.313.121)	331.628.557
Các chi phí không phân bổ theo bộ phận						7.034.467.174
<i>Lợi nhuận từ hoạt động kinh doanh</i>						(6.702.838.617)
Doanh thu tài chính	-	-	-	-	-	108.267.046
Chi phí tài chính	-	-	-	-	-	4.702.361.023
Thu nhập khác	-	-	-	-	-	12.499.949.834
Chi phí khác	-	-	-	-	-	950.500.044
Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành	-	-	-	-	-	-
Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại	-	-	-	-	-	-
Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp	-	-	-	-	-	252.517.196

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 03 tháng 03 năm 2015


Đặng Thị Ngọc Lành
Người lập biểu


Đặng Thị Ngọc Lành
Kế toán trưởng


Đinh Quang Phước Thanh
Phó Tổng Giám đốc

